

# Verbandsgemeinde-Kurier

# Bellheim

Bellheim

Knittelsheim

Ottersheim b. L.

Zeiskam

48. Jahrgang

Donnerstag, den 2. Juli 2020

Nr. 27/2020

Mit dem **Amtsblatt**

[www.vg-bellheim.de](http://www.vg-bellheim.de)



## Rathaus weiterhin mit vorheriger Terminvereinbarung geöffnet



Termine können telefonisch oder per E-Mail in der Zeit von

Montag- bis Freitagvormittag von 08:00 bis 12:30 Uhr,

Montag- und Donnerstagnachmittag von 14:00 bis 16:00 Uhr

sowie Mittwochnachmittag von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr vereinbart werden.

Weitere Informationen im Innenteil unter „Aktuelles aus dem Rathaus“

## Schwimmpark Bellheim eröffnet!

Nähere Informationen zu den Auflagen für den Besuch des Schwimmparks, den Kauf von Saisonkarten usw. finden Sie im Innenteil unter „Aktuelles aus dem Rathaus“



**Öffnungszeiten** der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim**Ab 04.05.2020 sind Terminvereinbarungen telefonisch oder per E-Mail möglich:**

Montag - Freitag.....	08.00 - 12.30 Uhr
Das Sozialamt ist bis auf Weiteres dienstags geschlossen.	
Mittwoch.....	14.00 - 18.00 Uhr
Montag und Donnerstag .....	14.00 - 16.00 Uhr
..... Tel.: 07272/7008-0	

**E-Mail-Adresse VG-Verwaltung Bellheim:**

Verbandsgemeinde@vg-bellheim.de

**Internet-Adresse:** www.vg-bellheim.de**Notrufe**

Polizei.....	110
Feuerwehr.....	112

**Sonstige Rufnummern**

Verbandsgemeindeverwaltung.....	07272/7008-0
Gemeindeverwaltung Knittelsheim.....	06348/251/4364
Gemeindeverwaltung Ottersheim.....	06348/8600/4103
Gemeindeverwaltung Zeiskam.....	06347/918375
Polizeiinspektion Germersheim.....	07274/9580
Kripo-Sicherheitsberatung Ludwigshafen.....	0621/9631440
Wasserzweckverband Nordgruppe.....	0172/7106 481
(zuständig für Zeiskam)	
Südgruppe (zuständig für Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim).....	07271/9586-0
bei Vermittlungsproblemen.....	0157/80533665

Internet-Homepage: www.wgs-jockgrim.de

Störungsdienst Erdgas Thüga Energienetze GmbH

Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam..... 0800/0837111

Asklepios Südpfalz Kliniken, Klinik Germersheim..... 07274/504-0

Vinzentiuskrankenhaus Landau..... 06341/170

Krankentransporte/Funktaxi (Tag und Nacht)

Taxi Beil ..... Tel.: 07272/2959

**Landesberatungsstelle für Vergiftungserscheinungen****Giftnotrufzentrale Berlin** ..... Tel. 030/19240**Rettungsdienst/Notarzt/****Feuerwehr** ..... **112**

DRK-Krankentransport

Servicenummer ..... 19222

(mit jeweiliger Ortsvorwahl)

**Deutsches Rotes Kreuz - Kreisverband**..... Tel. 07274/2460

- Bürozeiten: Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr, GER, Hans-Graf-Sponeckstr. 33

Bereich Aus- u. Fortbildung: u.a. in Erster Hilfe, SM für den Führerschein, Betriebshelfer, u.v.m.

Bereich Ambulante Dienste: Mobiler Mittagstisch, Hausnotruf, Fahrdienste Tel. 07274-2460 oder 07275-918122

**Stromversorgung**

Für alle Orte der Verbandsgemeinde

Pfalzwerke NetzAG..... 06323/941 310

Bei Störungen im Stromnetz ..... 0800/7977777

..... Telefax (06323) 941320

**Gasentstörung**..... 0800/0837111**Frauenhaus Landau**..... Tel. 06341/89626**Frauenhaus Speyer**..... Tel. 06232/28835**Kinder- und Jugendtelefon**..... 0800/111 0333**Seelsorglicher Notdienst des****kath. Pfarrverbandes Germersheim:** ..... 0176/66024810**Störungsdienst Kabel****RP Zeiskam**..... 07272/9080970**Beratungsstelle pro familia Landau** (Xyländerstraße 21, Landau)**Schwangerenberatung, Schwangerenkonfliktberatung, Paar- und Sexualberatung,** Terminvereinbarung bitte telefonisch: Tel.: 06341/82424

Telefonzeiten: täglich von 10 bis 12 Uhr, donnerstags zusätzlich von 16 bis 18 Uhr.



## Wichtige Telefonnummern

### Bereitschaftsdienst

#### Notfalldienst der Ärzte

##### Praxisbereich Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam

Der Kassenärztliche Bereitschaftsdienst in der Aksepios Südpfalz-Klinik, Germersheim, An Fronte Karl 2, 76726 Germersheim ist ab 1. April 2014 unter der einheitlichen Rufnummer **116117**

(ohne Vorwahl) zu folgenden Zeiten zu erreichen:

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,

Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,

Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.

Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

##### Praxisbereich Offenbach, Hochstadt und Essingen

Bereitschaftsdienstzentrale Landau, Vinzentiuskrankenhaus, Cornichonstraße 4, 76829 Landau, Tel. **116117** (ohne Vorwahl).

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,

Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,

Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.

Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

Bei akuten lebensbedrohenden Notfällen (z.B. starke Herzbeschwerden, Bewusstlosigkeit, schwere Verbrennungen) muss direkt der Rettungsdienst unter der Nr. 112 angefordert werden.

#### Augenärztlicher Notdienst

Die kassenärztliche Vereinigung in Mainz hat beschlossen den Bereitschaftsdienst der Augenärzte Südpfalz an die Augenklinik Westpfalz Klinikum, Kaiserslautern, zu übertragen. Diese ist ab sofort für augenärztliche Notfälle zuständig.

##### Augenklinik Westpfalz Klinikum

Hellmut-Hartert-Str. 1, 67655 Kaiserslautern

Zentrale: Tel.: 0631-2030

Täglich 19.00-07.00 Uhr, mittwochs 14.00 Uhr bis donnerstags 07.00 Uhr, freitags 16.00 Uhr bis montags 07.00 Uhr sowie Brückentage, der 24.12. und 31.12., alle Feiertage (an diesen ab 18.00 Uhr des Vortages).

Daneben steht jedem Patienten frei eine allgemeine Bereitschaftspraxis aufzusuchen oder eine Augenklinik in einem anderen Bundesland. Für die Südpfalz ist das die Augenklinik Karlsruhe:

##### Augenklinik - Haus L

Moltkestraße 90, 76133 Karlsruhe

Tel.: 0721 / 974 - 2010

Außerdem wird auf den Anrufbeantworter der Augenarztpraxen verwiesen.

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

Samstag von 09.00 Uhr - 12.00 Uhr, Sonntag von 11.00 Uhr - 12.00 Uhr dienstbereit.

Der Dienst habende Zahnarzt kann unter folgender Telefonnummer erfragt werden: ..... Tel. 07272/919653.

Zahnarzt Patiententelefon Rheinland-Pfalz Tel: 06131/8927-29040

Homepage: www.zahnarzt-patiententelefon.rlp.info

#### Apotheken Notdienst

##### Apothekennotdienst

Der Apothekennotdienst ist bis 8.30 Uhr des Folgetages erreichbar.

##### Sonntag, 05.07.2020

Birken-Apotheke, Tel. 06347/8686, Jahnstr. 24, 67378 Zeiskam

##### Montag, 06.07.2020

Tulla-Apotheke, Tel. 07274/2339, Langgwanstr. 7, 76726 Germersheim-Sondernheim

##### Dienstag, 07.07.2020

Mozart-Apotheke, Tel. 06348/98220, Raiffeisenstr. 7, 76877 Offenbach

Schwanen-Apotheke, Tel. 06344/5617, Hauptstr. 16, 67366 Weingarten

##### Mittwoch, 08.07.2020

Salus-Apotheke, Tel. 07274/079807, Konrad-Adenauer-Str. 18, 76726 Germersheim

Sonnen-Apotheke, Tel. 07276/919744, Untere Hauptstraße 127, 76863 Herxheim

##### Donnerstag, 09.07.2020

Ludwig-Apotheke, Tel. 07274/94780, Ludwigstraße 16, 76726 Germersheim

Paracelsus-Apotheke, Tel.: 06232/75345,

Landauer Straße 40, 67346 Speyer,

##### Freitag, 10.07.2020

Pfalz-Apotheke, Tel. 07272/3131, Ringstraße 12-16, 76773 Kuhardt

Hainbach-Apotheke, Tel. 06344/1667, Hauptstr. 106, 67365 Schwegenheim

##### Samstag, 11.07.2020

Kreuz-Apotheke, Tel. 07272/8352, Mittlere Ortsstr. 123, 76761 Rülzheim

##### Zusätzlich Mittwochnachmittag geöffnet:

Sonnen-Apotheke, Schulstraße 45, Bellheim, Tel.: 07272/74488

Der aktuelle Stand kann sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunknetz über folgende Rufnummer erfragt werden: 01805/258825 plus die Postleitzahl des Standortes (Festnetz 0,14 €/Min., Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.).

Oder über das Internet: www.lak-rlp.de

#### Sozialstation

##### Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V.

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, Tel.: 07272/919177

Fax: 07272/919178, www.sozialstation-ruelzheim.de,

E-Mail: sozialstation@ruelzheim.de

Bürozeiten: Montag bis Freitag 08.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung.

24-Stunden-Erreichbarkeit: 07272/919177

Wir bieten: Pflege zu Hause, Medizinische Versorgung, Wundversorgung, Hauswirtschaftliche Leistungen, Betreuungen zu Hause und im Tagesbegegnungszentrum „St. Elisabeth“, Hausnotruf, Angehörigenberatung, Pflegekurse und vieles mehr...

##### Ökum. Sozialstation/AHZ Germersheim-Lingenfeld e.V.

Haus Pamina, Bismarckstr. 12, Germersheim

Sprechzeiten: Montag bis Freitag 09.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung ..... Tel. 07274/7045-0

##### Senioren-Zentrum Haus Edelberg Bellheim

Adenauerring 11

Betreutes Wohnen, Pflege und Tagespflege .... Tel. 07272/937-0

##### Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe

Herrenlose Tiere nimmt die Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe, Am Klärwerk 2, 67363 Lustadt, Tel.: 06347/608672, an. Ansprechpartner ist Herr Zimmermann, Telefon 0170/3157 618 oder 07255/8037.

##### Pflegestützpunkt Rülzheim

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, 07272 / 750342 und 07272 / 072968

# Amtsblatt

der Verbandsgemeinde Bellheim

Herausgeber: die Verbandsgemeindeverwaltung

## Zweckverband für Wasserversorgung Germersheimer Südgruppe

### Wiederaufnahme der Wasserzähler-Tausch-Aktion in den Ortsgemeinden Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim

Bezugnehmend auf die aktuelle Corona-Verordnung und den darin enthaltenen Lockerungen der Hygiene-Vorschriften wird der Zweckverband für Wasserversorgung Germersheimer Südgruppe in den Gemeinden des Versorgungsgebietes die Wasserzähler-Tauschaktion wieder aufnehmen.

**Unsere Mitarbeiter können sich entsprechend ausweisen.**

### Senkung des Mehrwertsteuersatzes

Der Zweckverband für Wasserversorgung Germersheimer Südgruppe informiert, dass der gesenkte Mehrwertsteuer-Satz im Zeitraum vom 1. Juli 2020 bis 31. Dezember 2020 auf alle Entgelte der Haushaltssatzung des Zweckverbandes angewandt wird. Da die Mehrwertsteuerminderung nur für ein halbes Jahr gilt, wird auf eine Änderung der Haushaltssatzung verzichtet.

**Für Rückfragen können Sie die Wasserversorgung jederzeit unter der Telefon-Nr. 07271 – 9586-0 erreichen.**

## Amtliche Bekanntmachung

### über den Beschluss des Bebauungsplanes „Im Häblich, 16. vereinfachte Änderung“ der Ortsgemeinde Bellheim

#### Inkrafttreten gemäß § 10 Abs. 3 Baugesetzbuch (BauGB)

Hiernit wird ortsüblich bekannt gemacht, dass der Gemeinderat der Gemeinde Bellheim am 14.05.2020 gemäß § 10 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) in der jeweils gültigen Fassung den Bebauungsplan „Im Häblich, 16. vereinfachte Änderung“ als Satzung beschlossen hat.

Der räumliche Geltungsbereich und die Lage sind aus den beigefügten zeichnerischen Darstellungen ersichtlich; er umfasst die Flurstücke mit den Flurstücksnummern 5628/10, 5628/11, 5628/12, 5267/8, 5267/9, 5267/15, 5267/14, 5267/10, 5267/11, 5267/12, 5266/7, 5266/9, 5266/11, 7801 (teilweise).

Mit der Bebauungsplanänderung werden die planungsrechtlichen Voraussetzungen für eine Bebauung der rückwärtigen Grundstücke zu Wohnzwecken geschaffen.

Der Bebauungsplan einschließlich der Begründung steht gemäß § 10 Abs. 3 BauGB bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim, Bauabteilung, während der üblichen Dienststunden zur Einsichtnahme zur Verfügung. Diese sind Montag bis Freitag von 8.00 – 12.30 Uhr, zusätzlich Montag und Donnerstag von 14.00 – 16.00 Uhr sowie Mittwoch von 14.00 – 18.00 Uhr. Jedermann kann dieses Planwerk einsehen und über seinen Inhalt Auskunft verlangen.

Mit dieser Bekanntmachung tritt der Bebauungsplan in Kraft.

#### Hinweise:

Über den Umgang mit den im Rahmen der Verfahren nach § 3 Abs. 2 BauGB vorgebrachten Stellungnahmen hat der Gemeinderat in selbiger Sitzung vor Fassung des Satzungsbeschlusses entschieden. Das Ergebnis wird mitgeteilt.

Gemäß § 215 BauGB ist bezüglich der Geltendmachung der Verletzung von Vorschriften Folgendes zu beachten:

Unbeachtlich werden

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans,
3. nach § 214 Abs. 2a BauGB beachtliche Mängel und
4. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Satzung schriftlich gegenüber der Verbandsgemeinde Bellheim unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind.

Eine Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung oder aufgrund der Gemeindeordnung beim Erlass der Satzung kann nur innerhalb eines Jahres nach dieser Bekanntmachung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht werden.

Nach Ablauf dieser Frist gilt die Satzung als von Anfang an gültig zustande gekommen; dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind. Abweichend hiervon kann die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften auch nach Ablauf der Jahresfrist von jedermann geltend gemacht werden, wenn der Bürgermeister dem Satzungsbeschluss nach § 43 GemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat, oder wenn vor Ablauf der Jahresfrist die Rechtsaufsichtsbehörde den Satzungsbeschluss beanstandet hat oder ein anderer die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften innerhalb der Jahresfrist geltend gemacht hat. Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 BauGB über die Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche nach den §§ 39 bis 43 BauGB und die Vorschriften des § 44 Abs. 4 BauGB über das Erlöschen der Entschädigungsansprüche bei nicht fristgemäßer Geltendmachung wird hingewiesen.



Lage des Plangebiets



Geltungsbereich des Bebauungsplans (nicht maßstäblich)

## Sitzungen

### Auszug aus der Niederschrift

#### über die 7. Sitzung des Verbandsgemeinderates Bellheim am 17.06.2020

#### Raumordnerische Prüfung zum Bau der Ortsumgebung Ottersheim und Knittelsheim, L 509

Der Verbandsgemeinderat schließt sich den Stellungnahmen der Ortsgemeinden Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim einstimmig an.

**Antrag zum Öffentlichen Personennahverkehr; Buslinie Zeiskam - Bellheim**

Der Verbandsgemeinderat appelliert, die fehlende Buslinie zwischen Bellheim und Zeiskam so schnell wie möglich einzurichten, um die Grundversorgung im ÖPNV-Netz für die Bürgerinnen und Bürger sicherzustellen. Die Verwaltung wird beauftragt, nochmals an die Kreisverwaltung des Landkreises Germersheim heranzutreten und die Notwendigkeit der Linie hervorzuheben.

**Einrichtung eines Bürgerbusses zwischen Zeiskam und Bellheim**  
Grundsätzlich besteht im Verbandsgemeinderat die einhellige Auffassung, einen Bürgerbus anzuschaffen. Der Verbandsgemeinderat beschließt einstimmig, dass in einem ersten Schritt der Bedarf für die Einrichtung eines Bürgerbusses zwischen Zeiskam und Bellheim durch die Ortsgemeinde Zeiskam festgestellt wird. Die Ergebnisse sollen dann in einer Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses vorgestellt werden.

**Anschaffung eines Mannschaftstransportfahrzeuges für die Feuerwehr Knittelsheim**

Der Verbandsgemeinderat beschließt einstimmig, den Auftrag für die Lieferung des MTF für die Feuerwehr Knittelsheim an den günstigsten Bieter, die Firma Lersch-Kessel, Merxheim, zum Angebotspreis von 49.650,73 € zu vergeben.

**Feuerwehrrätehaus Ottersheim****a) Vergaben**

Der Verbandsgemeinderat beschließt einstimmig, die Aufträge gem. Empfehlung des Haupt- und Finanzausschusses an die folgende Firmen zu erteilen:

Elektroarbeiten - Fa. Elektro Persch - Fliehmann aus Bellheim. Auftragssumme beträgt 97.506,47 € brutto.

Heizungsarbeiten - Fa. Reichling aus Bellheim. Auftragssumme beträgt 69.736,71 € brutto

Sanitärarbeiten - Fa. Adam aus Bellheim. Auftragssumme beträgt 56.240,00 € brutto

Flachdachabdichtungsarbeiten - Fa. Holl aus Lingenfeld. Auftragssumme beträgt 18.684,81 € brutto

Torarbeiten - Fa. Elektro Lutz GmbH, Bellheim. Auftragssumme beträgt 21.527,10 € brutto.

Putz- und Stuckarbeiten - Fa. J. Humbert aus Zeiskam. Auftragssumme beträgt 56.408,45 € brutto

Trockenbauarbeiten - Fa. SB System Bau GmbH, Rhodt. Auftragssumme beträgt 8.931,69 € brutto

**b) Zustimmung zu überplanmäßigen Ausgaben**

Der Verbandsgemeinderat beschließt einstimmig, die zusätzlichen 204.400,00 € sowie die zusätzlichen Kosten für den Einbau einer Absauganlage über weitere 10.000 € überplanmäßig bereitzustellen, finanziert aus liquiden Mitteln.

**Öffnung des Schwimmpark Bellheim**

Der Verbandsgemeinderat bestätigt einstimmig den Beschluss des Haupt- und Finanzausschusses vom 10.06.2020 wie folgt:

- Die Verwaltung wird ermächtigt, unter Berücksichtigung von gesetzlich geänderten Bestimmungen und der Entwicklung des Nutzerverhaltens, die gefassten Beschlüsse aufzuheben bzw. anzupassen. Dies gilt insbesondere für die Personenbegrenzung der Badegäste (600) pro Schicht und für die Sperrung der besonderen Attraktionen.
- Ein manuelles Anmeldesystem wird eingeführt.
- Dem Einbau einer Lichtschranke wird zugestimmt. Eine Anzeigetafel des Besucherstands soll auch am Eingang des Schwimmparks angebracht werden.
- Die Fa. Bohner wird mit der täglichen Grundreinigung 2 Std./Tag beauftragt plus evtl. während der Woche falls kein Personal vorhanden ist. (Kosten rund 2.600 € im Monat)
- Die Eintrittspreise werden wie folgt beschlossen:

Eintrittspreise Vergleich	2019	Beschluss 20.05.2020	Hufi 10.06.20
Erwachsene	3,50 €	2,00 €	2,50 €
Erwachsene – ermäßigt – (Stud., Rentner, Schwerb., Zivildienst.)	2,50 €	1,00 €	2,00 €
und Kinder, Jgdl. bis 16 Jahre	2,50 €	1,00 €	1,50 €
Abendkarte	2,50 €	-	-
Gruppeneintritt	1,20 €	-	-
Familientageskarten – mit 1 Kind-	9,00 €	4,50 €	6,00 €
Familientageskarten – mit 2 und mehr Kd.	10,00 €	5,00 €	7,00 €
Dutzendkarten – Erwachsene -	35,00 €	20,00 €	25,00 €
Dutzendkarten – Erwachsene ermäßigt -	25,00 €	15,00 €	18,00 €
Dutzendkarten – Jugendliche -	25,00 €	15,00 €	18,00 €

**Saisonkarten:**

Erwachsene	60,00 €	30,00 €	42,00 €
Jugendliche und Rentner, Azubi, Studenten u.a. erm. Erwachs.	35,00 €	20,00 €	25,00 €
Familienkarten,	100,00 €	50,00 €	70,00 €
Familienkarten ermäßigt	70,00 €	35,00 €	50,00 €

**Öffnung der Sporthallen**

Der Verbandsgemeinderat beschließt einstimmig, die Hallen Mitte Juli 2020 zu öffnen. Zusätzliche Reinigungs- und Desinfektionsarbeiten sollen die Vereine nach ihrem jeweiligen Training in Eigenleistung übernehmen, sowie die Erstellung und Umsetzung des Hygienekonzepts.

**Bestellung eines Abschlussprüfers für den Eigenbetrieb „Nahwärmeversorgung und Energieerzeugung“ Bellheim**

Der Verbandsgemeinderat beschließt einstimmig, die WIBERA AG, Mainz, für die Jahresabschlüsse 2017 bis einschließlich 2019 des Eigenbetriebes „Nahwärmeversorgung und Energieerzeugung“ Bellheim zum Abschlussprüfer zu bestellen.

Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse:

- Der Verbandsgemeinderat hat der Ernennung einer Verbandsgemeindeinspektorenanwärterin, der Einrichtung einer zentralen Vergabestelle, einer Stellennachbesetzung in der Finanzabteilung zugestimmt, sowie sich mit zwei weiteren Personalangelegenheiten befasst.
- Der Haupt- und Finanzausschuss wurde einstimmig ermächtigt, über einen Antrag auf Anpassung eines Pachtvertrages zu entscheiden.
- Der Verbandsgemeinderat hat dem Abschluss eines öffentlich-rechtlichen Vertrages einstimmig zugestimmt.
- Der Verbandsgemeinderat hat einstimmig über den Abschluss eines Mietvertrages zugestimmt.

Weitere Informationen erhalten Sie im Ratsinformationssystem unter <https://bellheim.ris-portal.de/>

**Aktuelles aus dem Rathaus****Rathaus weiterhin mit vorheriger Terminvereinbarung geöffnet**

Die nach wie vor bestehenden Hygiene- und Abstandsregelungen lassen aufgrund der räumlichen Gegebenheiten noch keine generelle Öffnung zu.

Termine können telefonisch oder per E-Mail in der Zeit von **Montag- bis Freitagvormittag von 8:00 bis 12:30 Uhr, Montag- und Donnerstagnachmittag von 14:00 bis 16:00 Uhr sowie Mittwochnachmittag von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr**

vereinbart werden.

Alle Besucher werden am Haupteingang abgeholt. Das Tragen eines Mund- und Nasenschutzes sowie die Händedesinfektion ist bis auf Weiteres notwendig.

Die Mitarbeiter/innen sind bemüht, alle Anliegen zeitnah zu bearbeiten.

**Vielen Dank für Ihre Rücksichtnahme und Ihr Verständnis.**

## Stellenausschreibung

Bei der Verbandsgemeinde Bellheim mit über 13.800 Einwohnern ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### eine befristete Sachbearbeiterstelle in der Finanzabteilung, Schwerpunkt Umsatzsteuerrecht (m/w/d)

in Teilzeit zu besetzen.

#### Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere:

- Konzipierung und Einführung eines Systems zur Erfüllung der steuerlichen Pflichten (Tax Compliance) sowie Aufbau einer verbindlichen Umsatzsteuerrichtlinie für die Verbandsgemeinde Bellheim
- Umsetzung der Neuregelungen der Unternehmereigenschaft von juristischen Personen des öffentlichen Rechts (§ 2 b UStG)
- Laufende Bearbeitung steuerrechtlicher Fragestellungen für die Verbandsgemeinde Bellheim und ihrer Ortsgemeinden
- Fertigung der Umsatzsteuer-Voranmeldungen und der Jahressteuererklärung, auch für die Eigenbetriebe der Verbandsgemeinde
- Vorbereitung und Begleitung von Umsatzsteuersonderprüfungen durch das Finanzamt
- Bearbeitung von Körperschaftssteuererklärungen
- Prüfung bestehender Verträge und Beratung beim Abschluss neuer Verträge mit umsatzsteuerrechtlichen Sachverhalten
- Mitarbeit in der Finanzbuchhaltung und der Erstellung der Jahresabschlüsse
- Mitarbeit bei Beitrags- und Steuerveranlagungen
- Weitere Aufgaben aus dem Bereich des Finanzmanagements

#### Ihr Profil:

- Laufbahnbefähigung für das zweite oder dritte Einstiegsamt der Fachrichtung Verwaltung und Finanzen im Bereich Verwaltung bzw. Finanzverwaltung oder Verwaltungsbetriebswirt, Finanzwirt/in Finanzwirt bzw. abgeschlossenes Studium zum/r Finanzwirt/in/ Dipl. Finanzwirt/in (FH) oder
- erfolgreicher Abschluss als Finanzwirt/in, Verwaltungswirt/in, Verwaltungsfachwirt (Angestelltenlehrgang I oder II)
- Studium mit betriebswirtschaftlichem Abschluss mit der Schwerpunkt Steuerrecht oder
- erfolgreicher Abschluss als Steuerfachwirt/in oder als geprüfte/r Bilanzbuchhalter/in

#### darüber hinaus sind

- umfassende Fachkenntnisse und Berufserfahrung im Steuerrecht, vorzugsweise im Umsatzsteuerrecht
- ein hohes Maß an Eigenmotivation, Flexibilität und Teamfähigkeit
- sehr gute Kenntnisse in Office-Produkten erforderlich.

Bei Vorliegen der Voraussetzungen bieten wir Ihnen eine leistungsgerechte Bezahlung bis zur EG 9b TVöD bzw. bis zur Besoldungsgruppe A 10.

Als Ansprechpartner für weitere Informationen stehen Ihnen Herr Gensheimer, Tel: 07272/7008-222 oder Frau Herzog, Tel: 07272/7008-330 zur Verfügung.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **bis spätestens 06.07.2020** an die Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim oder per E-Mail an [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de). Bitte reichen Sie keine Originale ein, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden können. Die Unterlagen werden vernichtet und die Daten gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens. Bei Bewerbungen per E-Mail bitten wir um Übersendung einer PDF-Datei.

## Informationen zum Verkauf von Saisonkarten 2020 für den Schwimmpark Bellheim

**Saisonkarten** für 2020 sind seit Montag, 15. Juni 2020 an der Kasse im Schwimmpark erhältlich.

**NEU** für diese Jahr ist unsere **CLUB-Karte**, welche, verbunden mit dem Kauf eines Tages- oder Dutzendticket, das wiederholte Ausfüllen des Anmeldeformulars, entbehrlich macht. Mit Zutritt werden Ihre Daten automatisch hinterlegt. Die CLUB-Karte ist ebenfalls an der Schwimmparkkasse erhältlich.

Die **Eintrittspreise** für die Badesaison 2020 finden Sie auf unserer Homepage [www.bellheim.de](http://www.bellheim.de).

## Stellenausschreibung

Bei der Verbandsgemeinde Bellheim mit über 13.800 Einwohnern ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### eine Sachbearbeiterstelle in der Finanzabteilung, Verbandsgemeindekasse (m/w/d)

in Vollzeit zu besetzen.

#### Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere:

- Digitalisierung von Rechnungen
- Überwachung der eingehenden Mahnungen
- Mitwirkung bei Mahn- und Vollstreckungsmaßnahmen
- Mithilfe und Vertretung in der Buchhaltung

#### Anforderungsprofil:

- abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte/n (Angestelltenprüfung I) oder vergleichbar,
- Kommunikations- und Organisationsfähigkeit,
- höfliches, freundliches sowie sicheres und kompetentes Auftreten,
- Durchsetzungsvermögen, Verantwortungsbewusstsein,
- selbständiges Arbeiten,
- gute PC-Kenntnisse,
- kollegiales Verhalten.

Bei Vorliegen der Voraussetzungen bieten wir Ihnen eine leistungsgerechte Bezahlung bis zur EG 5 TVöD.

Als Ansprechpartner für weitere Informationen stehen Ihnen Herr Seither, Tel: 07272/7008-331 oder Herr Weller, Tel: 07272/7008-225 zur Verfügung.

Bei Interesse senden Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bitte **bis spätestens 20. Juli 2020** an die Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim oder per E-Mail an [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de). Bitte reichen Sie keine Originale ein, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden können. Die Unterlagen werden vernichtet und die Daten gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch sechs Monate nach Abschluss des Verfahrens. Bei Bewerbungen per E-Mail bitten wir um Übersendung einer PDF-Datei.

## Landesbetrieb Mobilität Speyer

### L 509, Ausbau der OD Bellheim - Geänderter Baubeginn

Am **Montag, dem 13.07.2020** beginnen die Arbeiten zum Ausbau der L 509 (Hauptstraße) in der OD Bellheim zwischen Fortmühlstraße und der Großen Kirchstraße.

Die Maßnahme ist in fünf Bauabschnitte unterteilt.

Der 1. Bauabschnitt umfasst den Kreuzungsbereich Hauptstraße, Fortmühlstraße und Wünschelstraße. Der Kreuzungsbereich wird für die Arbeiten voll gesperrt. Der Verkehr wird während der Bauzeit überörtlich über die B 9 und die B 272 umgeleitet. Innerörtlich erfolgt eine Umleitung über die Postgrabenstraße.

Die Arbeiten für diesen Bauabschnitt sollen bis zum Ende der Sommerferien abgeschlossen sein. Über die weiteren Bauabschnitte werden wir jeweils gesondert informieren. Die Bauzeit der Gesamtmaßnahme für alle Abschnitte beträgt aller Voraussicht nach ca. ein Jahr.

Die Gesamtlänge der Ausbaumaßnahme beträgt ca. 570 m. Die Maßnahme umfasst den Vollausbau der Straße einschließlich der Gehwege. Die Hauptstraße wird während der Arbeiten für den Verkehr in dem jeweiligen Bauabschnitt voll gesperrt. Für Fußgänger steht während der Bauzeit immer ein Gehweg auf einer Straßenseite zur Verfügung.

Die Baukosten tragen das Land Rheinland Pfalz (ca. 1,2 Millionen Euro) und die Gemeinde Bellheim (ca. 815.000 Euro).

**Der Landesbetrieb Mobilität Speyer bittet die Verkehrsteilnehmer sowie die Anlieger für die mit der Sperrung verbundenen Behinderungen während der Bauzeit um Verständnis.**

## Datenschutz geht uns alle an...

Die DSGVO unterscheidet nicht zwischen öffentlich und nicht-öffentlich. Somit gelten grundsätzlich sämtliche Vorschriften der DSGVO auch für Vereine.

[blog.wittich.de](http://blog.wittich.de)

Diskutieren Sie mit uns über dieses Thema!

## Feriennachmittag bei der Freiwilligen Feuerwehr der VG Bellheim 2020

Hallo liebe Kinder aus Bellheim, Zeiskam, Knittelsheim, Ottersheim und auch an die Großeltern, die in den Ferien vielleicht ihre Enkel zu Besuch haben



Dem Ferien-Team der Feuerwehr Bellheim fällt es nicht leicht, aber wir müssen Euch mit schwerem Herzen mitteilen, dass wir den beliebten Feriennachmittag bei der Feuerwehr dieses Jahr aufgrund der derzeitigen Coronalage ausfallen lassen müssen.

Wir freuen uns, gemeinsam mit Euch darauf, wieder im nächsten Jahr beim Feriennachmittag viel Spaß miteinander zu haben.

**Bleibt gesund und bis zum nächsten Jahr**

Das Ferienteam der Feuerwehr Bellheim

## Informationen zum Verkauf von Saisonkarten

### Erwerb von Saisonkarten

Neue Saisonkarten werden mit einem Lichtbild ausgestellt. Halten Sie bitte für jede Person, jedes Familienmitglied ab 6 Jahren ein Lichtbild bereit.



Die Verlängerung der personalisierten Saisonkarten in den folgenden Jahren ist umso einfacher, eine Registrierung Ihrer Personalien entfällt damit:

Die Karten einfach für die neue Badesaison wieder freischalten lassen. Bitte bewahren Sie Ihre Karten nach Saisonende also sorgfältig auf!

Falls Sie **NICHT** in der Verbandsgemeinde Bellheim wohnen, legen Sie bitte zum Erwerb einer Familiensaisonkarte nach Möglichkeit einen Familienstandnachweis (Stammbuch

oder Haushaltsbescheinigung vor).

### So funktioniert die Freischaltung per Überweisung:

Tragen Sie den für sich/Ihre Familie passenden Betrag ein. Die entsprechenden Eintrittspreise finden Sie weiter unten. Bitte übertragen Sie die letzten 5 Ziffern (über dem Strichcode) der freizuschaltenden Karte(n) (bei Familien alle Karten) in den Verwendungszweck Ihrer Überweisung.



### Bankverbindung:

Verbandsgemeinde Bellheim  
Sparkasse GER.-Kandel: IBAN DE 30 5485 1440 0021 0003 77, BIC: MALADE51KAD  
VR Bank Südpfalz: IBAN DE 29 5486 2500 0000 5500 78, BIC: GENODE61SUW

**Selbstverständlich ist die Freischaltung direkt an der Schwimmparkkasse möglich.**

## Eintrittspreise – Saison 2020

(auf Grund der aktuellen Nutzungsbedingungen in der Saison 2020 ermäßigte Eintrittspreise gegenüber dem Vorjahr 2019)

### Kinder und Jugendliche von 6 bis 16 Jahren

Eintrittskarte	1,50 €
Dutzendkarte	18,00 €
Saisonkarte	25,00 €

### Erwachsene

Eintrittskarte	2,50 €
Ermäßigt mit Nachweis: (Rentner, Schwereb., Schüler, Azubis, BFD, Studenten, JuLeiCa)	2,00 €
Dutzendkarte	25,00 €
Dutzendkarte ermäßigt	18,00 €
Saisonkarte	42,00 €
Saisonkarte ermäßigt	25,00 €

### Familien

Eintrittskarte (mit max. 1 Kind)	6,00 €
Eintrittskarte (mit 2 u. mehr Kindern)	7,00 €

Saisonkarte	70,00 €
Saisonkarte (Alleinerziehende)	50,00 €

### Öffnungszeiten

Unter Berücksichtigung der aktuellen Nutzungsbedingungen

<b>Tätlich</b>	09.00 Uhr bis 13.00 Uhr
	14.00 Uhr bis 19.00 Uhr

## Nutzungsbedingungen der Schwimmpark - Badesaison 2020



### Sehr geehrte Badegäste,

die Öffnung des Schwimmparks ist aufgrund der erforderlichen Corona-Vorgaben nur mit Einschränkungen möglich, die an den Badbetreiber große Anforderungen und Regelungen stellen. Die Einhaltung dieser Vorgaben ist nur möglich, wenn Sie als unser Badegast aktiv „mitarbeiten“ und diese Regeln einhalten. Die Eigenverantwortung obliegt Ihnen selbst. Vielen Dank im Voraus, dass Sie diese positive Einstellung beim Betreten des Bades mitbringen und umsetzen. Sie unterstützen damit unser Badepersonal und erleichtern durch Ihre Rücksichtnahme den Badebesuch in Ihrem Interesse und dem der anderen Badegäste. Im Einzelnen wollen wir Ihnen die neuen Änderungen erläutern:

### - Begrenzte Besucherzahl maximal 600 Gästen gleichzeitig im Bad

Eintrittszeiten: 09:00 – 13:00 Uhr; 14:00 – 19:00 Uhr

letzter Einlass jeweils 30 Minuten vor Schließung

Gleichzeitig dürfen sich im gesamten Schwimmpark mit Liegeflächen nur 600 Gäste befinden. Ist diese Zahl erreicht, dürfen keine weiteren Personen eingelassen werden. Aus diesem Grund werden täglich die zwei Eintrittszeiten eingerichtet. Pro Eintrittszeit benötigen Sie eine Eintrittskarte, ausgenommen Saisonkartenbesitzer. Haben Sie bitte Verständnis, wenn evtl. Warteschlangen am Eingangsbereich entstehen.

### - Anmeldepflicht an der Kasse mit Kontaktdaten;

Vordrucke in der Kasse und auf der Homepage

Beim Betreten müssen Sie Ihren Namen, Adresse, Telefonnummer und die Uhrzeit des Eintritts angeben, damit gegebenenfalls nachvollzogen werden kann, wer alles an einem Tag morgens oder mittags im Schwimmpark war. Bringen Sie am besten Ihren eigenen Kugelschreiber, dann geht es am schnellsten. Die Daten werden vier Wochen nur für den Zweck der evtl. erforderlichen Nachverfolgung aufbewahrt. Der Datenschutz wird beachtet.

### - Kein Zutritt ins Bad bei Symptomen einer Atemwegsinfektion Besucher, mit erkennbaren Symptomen einer Atemwegsinfektion

dürfen nicht den Schwimmpark besuchen. Dies gilt auch für Kinder, weshalb die Eltern dies bereits zuhause abwägen sollten.

### - Desinfektion der Hände vor Eintritt ins Bad

Am Eingangsbereich zum Schwimmpark können und müssen Sie Ihre Hände desinfizieren. Ein entsprechender Desinfektionsspender ist aufgestellt.

### - Wegenutzungskonzepte, Abstandsmarkierungen, Niesetikette und Hinweisbeschilderungen beachten

Im den vorderen, stark frequentierten Bereichen wurde durch eine Markierung auf dem Rasen und Hinweisschildern Wege und Liegeflächen separat ausgewiesen. Benutzen Sie die ausgewiesenen Wegflächen und gehen Sie nicht quer über die Liegeflächen. Beachten Sie beim Gehen stets den Abstand von 1,5 Meter. Die Wegflächen sind hierzu ausreichend breit.

### - Nutzung der Liegeflächen für Familien

Die Liegeflächen sind entsprechend gekennzeichnet. Halten Sie ausreichend Abstand zu anderen Personen oder Familien.

### - Generelle Maskenpflicht für Besucher, ausgenommen Weg zum oder vom Wasserbecken, im Becken selbst und am Liegeplatz

Vor Betreten des Bades legen Sie bitte Ihre Maske an. Auch auf den Wegen zum Liegeplatz, zum Kiosk oder zu den Toiletten besteht Maskenpflicht. Wir bitten dies unbedingt zu beachten. Sofern sich Änderungen ergeben, werden wir besonders darauf hinweisen.

### - Mindestabstand von 1,5 m auch in den Becken

Im Schwimmerbecken werden einzelne Bereich mit Markierungsleinen ausgewiesen. Halten Sie unbedingt den Mindestabstand von 1,5 m auch in den Becken ein.

### - Toiletten nur einzeln betreten

An den Zugangsbereichen zu den Toiletten wurden entsprechende Wartelinien angebracht, die bei Bedarf zu beachten sind. Begeben Sie sich nur einzeln in die Toilettenbereiche und desinfizieren Sie beim Betreten und Verlassen der Toiletten Ihre Hände.

### - Kleinkinderbecken, Rutsche, Sprungtürme, Spielplätze und Duschen gesperrt

Leider können die Planschbecken für Kleinkinder, die Riesenrutsche, die Sprungtürme, der Spielplatz und das Volleyballfeld nicht genutzt werden. Bitte haben Sie hierfür Verständnis. Auch die Warmduschen bei den Toiletten dürfen aus den bekannten Gründen nicht genutzt werden. Benutzen Sie vor dem Zugang zu den Becken die Duschen an den Durchschreibecken.

Dieses Formular muss für den Einlass in den Schwimmpark Bellheim aufgrund der CoBeLVO komplett lesbar ausgefüllt und beim Schwimmparkbesuch abgegeben werden: (\*)



Name:

Vorname:

Adresse:

Postleitzahl:

Wohnort:

E-Mail-Adresse:

Telefonnummer:

Tag des Schwimmparkbesuchs:

Einlasszeit:  → **wird vom Kasspersonal beim Einlass vermerkt!**

Weitere Personen die im gleichen Haushalt leben und den Schwimmpark mit mir besuchen:  
(für Personen aus anderen Haushalten bitte ein eigenes Formular ausfüllen!)

Name, Vorname. Telefonnummer:

Name, Vorname. Telefonnummer:

Name, Vorname. Telefonnummer:

Name, Vorname. Telefonnummer:

**Datenschutz:** Wir beachten den Grundsatz der zweckgebundenen Datenverwendung und erheben, verarbeiten und speichern Ihre personenbezogenen Daten nur für die Zwecke, für die Sie sie uns mitgeteilt haben. Eine Weitergabe Ihrer persönlichen Daten an Dritte erfolgt ohne Ihre ausdrückliche Einwilligung nicht, sofern dies nicht zur Erbringung der Dienstleistung oder zur Vertragsdurchführung notwendig ist. Eine Weitergabe an Dritte erfolgt nur an das Gesundheitsamt Germersheim. Ihre Daten werden innerhalb eines Monats nach Ihrem Badbesuch wieder gelöscht. Auch eine Übermittlung an auskunftsberechtigte staatliche Institutionen und Behörden erfolgt nur im Rahmen der gesetzlichen Auskunftspflichten oder wenn wir durch eine gerichtliche Entscheidung zur Auskunft verpflichtet werden.

Mit Ihrer Unterschrift erklären Sie sich mit den Hygienevorschriften und den Datenschutzbestimmungen einverstanden.

Unterschrift: \_\_\_\_\_

(\*) Mit Ausstellung der Clubkarte entfällt das Ausfüllen dieses Formulars.

**- Sammelumkleiden und Garderobenschränke geschlossen**

Die Wege zu den Umkleidekabinen sind entsprechend markiert. Die Sammelumkleiden („Schnecken“) dürfen nicht genutzt werden. Ebenso stehen die Garderobenschränke, die teilweise ganzjährig genutzt wurden, nicht zur Verfügung.

**- Nutzung eines Föns verboten**

Die Föne, auch selbst mitgebrachte, dürfen leider nicht benutzt werden.

**- Info für Saisonkarteninhaber**

Bei einer Schließung des Bades besteht für Saisonkarteninhaber kein Recht auf Kostenerstattung (auch nicht anteilig).

## Feuerwehr

### Neuer Notrufkoffer für die Brandschutzerziehung VG-Bellheim

Damit Kinder lernen was bei einem Feuer zu tun ist, müssen sie möglichst realitätsnah üben. Dirk Reiche von der Kommunalversicherung überreichte am 22.06.2020 im Rathaus Bellheim einen Notrufkoffer an die Kameradinnen und Kameraden der Brandschutzerziehung.



Der Koffer im Wert von ca. 350 Euro enthält umfangreiches Material, um insbesondere bereits in Kindertagesstätten und Schulen das richtige Verhalten in Notfällen zu üben.

Kernstück des Koffers ist ein Telefon, mit dem spielerisch die Abläufe bei einem Notruf über die Notrufnummer 112 geübt werden können. Das Team „Brandschutzerziehung“ besteht aus Angehörigen der Feuerwehren Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim und Zeiskam. Sie besuchen seit vielen Jahren die Kindertagesstätten und Grundschulen in der Verbandsgemeinde Bellheim. Dort finden die Erzieherinnen und Erzieher, Lehrerinnen und Lehrer bei der pädagogischen Aufarbeitung zum Thema Feuer durch die Brandschutzerzieher hinreichende Unterstützung. Feuer war und ist ein wesentlicher Bestandteil der Menschheit. Und das sowohl im positiven, als auch im negativen Sinne. Die Kinder sollen bereits frühzeitig nicht nur den Umgang mit Feuer und Rauch, sondern auch das richtige Verhalten bei Gefahr und Notfällen lernen und kennen. Dies trägt in außerordentlichem Maße zur Verhütung von Verletzungen und Schäden im Brandfall bei.



Die offizielle Übergabe fand im Rathaus Bellheim statt. Dirk Reiche übergab die Spende unter Beisein von Bürgermeister Dieter Adam und Wehrleiter Lothar Groth an Brandschutzerzieher Axel Müller.

Ende des amtlichen Teils

SCRAP FOR FUTURE

# HOFFMANN

SCHROTT & METALLHANDEL

Im Weidenschlag Tel. 07274 - 2757  
76726 Germersheim Info@hoffmann-schrott.de

**Annahme:**

**Mo.- Fr. 7.30 - 12.00 Uhr u. 13.00 - 16.30 Uhr**

[www.hoffmann-schrott.de](http://www.hoffmann-schrott.de)

**Achtung! Achtung! Kaufe Pelze von 300 - 5.000 Euro**

Eichenmöbel, Orientteppiche, Porzellan, Römer- und Kristallgläser, alte Weine und Spirituosen, alte Schreib- und Nähmaschinen, Ölgemälde, Pelze, Gold-, Silber- und Modeschmuck, alte Fotoapparate u. v. m. Rufen Sie mich einfach an! Seriöse Barabwicklung!

**Tel.: 0157-75622593**

**CONTAINERDIENST - TRANSPORTE**

JOACHIM BRUST - 76761 RÜLZHEIM

☎ 0177 2504511

Linda's Gold - Germersheim ©2013 Experten | ©2019 Hausbesitzer

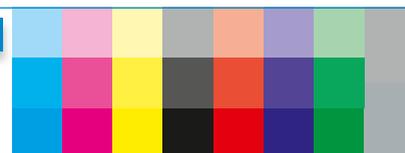
## GOLDANKAUF

Allgold - Bruchgold - Zahngold - Uhren/Golduhren - Druzen - Münzen/Goldmünzen - Schmuck/Goldschmuck - Feingold - Barren - Silber - Silberbesteck - Antiken/Antiquitäten - Möbel - uvm.

Y. Karbenplatz 8 - 76726 Germersheim - (neben Lidl)  
☎ 07274/8046546 - ☎ 0176/82131224 - E: ay.andre@web.de  
Mo - Mi 10 - 18 Uhr | Do 10 - 13 & 15 - 19 Uhr | Fr 10 - 16 Uhr + 24h

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen  
und gestalten:  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



## Entdecken Sie Germersheim

zu Fuß oder mit dem Rad

Wir beraten  
Sie gerne!

Stadt Germersheim

Historische Festung  
Ursprüngliche Natur  
Kunst und  
Kultur-Genuss

**NEUSTART!!! Unsere Termine im Juli:**

Klassische Stadt- und Festungsführung am 05.07.  
Führung kompakt am 12.07.  
Führung für Groß und Klein am 19.07.  
Stadtspaziergang mit der Hebamme Josefine am 26.07.  
Tel. Anmeldung erwünscht, Treffpunkt: jeweils um 14 Uhr am Weißenburger Tor (Brücke)

Tourismus-, Kultur- und Besucherzentrum Weißenburger Tor:  
Paradeplatz 10 · 76726 Germersheim · Tel. 07274/960-301/-302/-303

[www.germersheim.eu](http://www.germersheim.eu)



# Nichtamtlicher Teil

## „Informationen zum Coronavirus“

### Erste Landesverordnung

#### zur Änderung der Zehnten Corona-Bekämpfungsverordnung Rheinland-Pfalz vom 25. Juni 2020

Aufgrund des § 32 Satz 1 in Verbindung mit §§ 28 Abs. 1 Satz 1 und 2, 29, 30 Absatz 1 Satz 2 des Infektionsschutzgesetzes vom 20. Juni 2000 (BGBl. I S. 1045), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 19. Mai 2020 (BGBl. I S. 1018), in Verbindung mit § 1 Nr. 1 der Landesverordnung zur Durchführung des Infektionsschutzgesetzes vom 10. März 2010 (GVBl. S. 55), zuletzt geändert durch § 7 des Gesetzes vom 15. Oktober 2012 (GVBl. S. 341), BS 2126-10, wird verordnet:

#### Artikel 1

Die Zehnte Corona-Bekämpfungsverordnung Rheinland-Pfalz vom 19. Juni 2020 (GVBl. S. 267, BS 2126-13) wird wie folgt geändert:

1. § 2 Abs. 4 Satz 2 Halbsatz 1 erhält folgende Fassung:

„Veranstaltungen nach Absatz 2 und 3 sind auf den Zeitraum von 5:00 bis 24:00 Uhr begrenzt;“.

2. § 7 Abs. 3 Satz 1 erhält folgende Fassung:

„Die Öffnungszeiten der Einrichtungen sind auf den Zeitraum von 5:00 bis 24:00 Uhr begrenzt; Ausnahmegenehmigungen von der zeitlichen Beschränkung nach Halbsatz 1 können im begründeten Einzelfall auf Antrag von der zuständigen Kreisverwaltung, in kreisfreien Städten der Stadtverwaltung als Kreisordnungsbehörde unter Auflagen erteilt werden, soweit das Schutzniveau vergleichbar, dies aus infektionsschutzrechtlicher Sicht vertretbar ist und der Zweck dieser Verordnung nicht beeinträchtigt wird; Beschränkungen der Öffnungszeiten aufgrund anderer gesetzlicher Regelungen bleiben unberührt.“

3. § 19 erhält folgende Fassung:

„§ 19

Einreise aus Risikogebieten

(1) Personen, die auf dem Land-, Wasser- oder Luftweg in das Land Rheinland-Pfalz einreisen und sich zu einem beliebigen Zeitpunkt innerhalb von 14 Tagen vor Einreise in einem Risikogebiet nach Absatz 4 oder 5 aufgehalten haben, sind verpflichtet, sich unverzüglich nach der Einreise auf direktem Weg in die eigene Häuslichkeit oder eine andere geeignete Unterkunft zu begeben und sich für einen Zeitraum von 14 Tagen nach ihrer Einreise ständig dort abzusondern. Satz 1 gilt auch für Personen, die zunächst in ein anderes Bundesland eingereist sind. Den in Satz 1 und 2 genannten Personen ist es in dem in Satz 1 genannten Zeitraum nicht gestattet, Begegnungen mit anderen Personen zu haben, die nicht ihrem eigenen Hausstand angehören. Eine Unterkunft ist für Zwecke der Absonderung geeignet, wenn durch eine räumliche Abgrenzung sichergestellt ist, dass kein Kontakt zu Personen besteht, die nicht dem eigenen Hausstand angehören.

(2) Personen, die nach Absatz 1 Satz 1 oder Satz 2 aus einem Risikogebiet eingereist sind, sind verpflichtet, unverzüglich nach Einreise die für sie zuständige Behörde zu kontaktieren und auf das Vorliegen der Verpflichtungen nach Absatz 1 hinzuweisen. Sie sind ferner verpflichtet, bei Auftreten von Symptomen, die auf eine Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 im Sinne der dafür jeweils aktuellen Kriterien des Robert-Koch-Instituts hinweisen, die zuständige Behörde hierüber unverzüglich zu informieren.

(3) Für die Zeit der Absonderung unterliegen die von Absatz 1 Satz 1 und 2 erfassten Personen der Beobachtung durch die zuständige Behörde.

(4) Risikogebiet im Sinne des Absatzes 1 Satz 1 ist ein Staat oder eine Region außerhalb der Bundesrepublik Deutschland, für welchen oder welche zum Zeitpunkt der Einreise in das Land Rheinland-Pfalz ein erhöhtes Risiko für eine Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 besteht. Die Einstufung als Risikogebiet erfolgt durch das Bundesministerium für Gesundheit, das Auswärtige Amt und das Bundesministerium des Innern, für Bau und Heimat und wird durch das Robert Koch-Institut veröffentlicht.

(5) Risikogebiet im Sinne des Absatzes 1 Satz 1 ist auch eine Region innerhalb der Bundesrepublik Deutschland, solange innerhalb eines Zeitraums von sieben Tagen die Rate der Neuinfektionen mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 laut der Veröffentlichungen des Robert Koch-Instituts (tägliches Lagebericht des RKI zur Coronavirus-Krankheit-2019) höher als 50 Fälle pro 100.000 Einwohnern ist.

(6) Die Absätze 1 bis 5 gelten auch für Personen, die neu oder nach längerer Abwesenheit erneut in eine Aufnahmeeinrichtung für Asylbegierende des Landes aufgenommen werden. Die nach § 47 des Asylgesetzes in einer solchen Aufnahmeeinrichtung wohnpflichtigen Personen sind beim Auftreten von Symptomen, die auf eine Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 im Sinne der dafür jeweils aktu-

ellen Kriterien des Robert-Koch-Instituts hinweisen, verpflichtet, den Träger der Aufnahmeeinrichtung hierüber unverzüglich zu informieren, sich in eine zugewiesene, geeignete Unterkunft zu begeben und sich dort bis zur Vorlage eines Testergebnisses über eine mögliche Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 ständig dort abzusondern. Die Aufnahmeeinrichtung hat die zuständige Behörde hierüber unverzüglich zu informieren. Die Aufnahmeeinrichtung kann den Betroffenen jederzeit neue Unterbringungsbereiche zuweisen und Ausnahmen von den Verpflichtungen der Sätze 1 und 2 zulassen.“

4. § 20 erhält folgende Fassung:

„§ 20

Ausnahmen

(1) § 19 gilt nicht für Personen, die nur zur Durchreise in den Geltungsbereich dieser Verordnung einreisen; diese haben das Gebiet des Geltungsbereiches dieser Verordnung auf unmittelbarem Weg zu verlassen. Die hierfür erforderliche Durchreise durch das Gebiet des Geltungsbereiches dieser Verordnung ist hierbei gestattet.

(2) Die Verpflichtung zur Absonderung nach § 19 Abs. 1 besteht nicht für Personen, die über ein ärztliches Zeugnis in deutscher oder in englischer Sprache verfügen, welches bestätigt, dass keine Anhaltspunkte für das Vorliegen einer Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 vorhanden sind, und dieses der zuständigen Behörde auf Verlangen unverzüglich vorlegen. Das ärztliche Zeugnis nach Satz 1 muss sich auf eine molekularbiologische Testung auf das Vorliegen einer Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 stützen, die in einem Mitgliedstaat der Europäischen Union oder einem sonstigen durch das Robert Koch-Institut veröffentlichten Staat durchgeführt und höchstens 48 Stunden vor Einreise in den Geltungsbereich dieser Verordnung vorgenommen worden ist. Das ärztliche Zeugnis nach Satz 1 ist für mindestens 14 Tage nach Einreise aufzubewahren.

(3) § 19 gilt ferner nicht für Personen, die zum Zwecke einer mehrwöchigen Arbeitsaufnahme aus einem Risikogebiet nach § 19 Abs. 4 oder 5 in das Gebiet des Landes Rheinland-Pfalz einreisen, wenn am Ort ihrer Unterbringung und ihrer Tätigkeit in den ersten 14 Tagen nach ihrer Einreise, gruppenbezogen betriebliche Hygienemaßnahmen und Vorkehrungen zur Kontaktvermeidung außerhalb der Arbeitsgruppe ergriffen werden, die einer Absonderung nach § 19 Abs. 1 vergleichbar sind, sowie das Verlassen der Unterbringung nur zur Ausübung ihrer Tätigkeit gestattet ist. Das Recht der zuständigen Behörde, weitergehende Maßnahmen, insbesondere in begründeten Fällen eine ständige Absonderung, anzuordnen, bleibt unberührt. Der Arbeitgeber zeigt die Arbeitsaufnahme bei der zuständigen Behörde an und dokumentiert die ergriffenen Maßnahmen nach Satz 1. Die zuständige Behörde hat die Einhaltung zu überprüfen.

(4) Von § 19 nicht erfasst sind Personen,

1. die sich im Rahmen ihrer Tätigkeit als Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von Luft-, Schiffs-, Bahn- oder Busverkehrsunternehmen oder als Besatzung von Flugzeugen, Schiffen, Bahnen und Bussen in einem Gebiet nach § 19 Abs. 4 oder 5 aufgehalten haben,

2. die täglich oder für bis zu fünf Tage zwingend notwendig und unaufschiebbar beruflich oder medizinisch veranlasst in das Land Rheinland-Pfalz einreisen,

3. die sich weniger als 72 Stunden in einem Gebiet nach § 19 Abs. 4 oder 5 aufgehalten haben oder die einen sonstigen triftigen Reisegrund haben; hierzu zählen insbesondere soziale Aspekte wie etwa ein geteiltes Sorgerecht, der Besuch des nicht im eigenen Hausstand wohnenden Lebenspartners, dringende medizinische Behandlungen, Beistand oder Pflege schutzbedürftiger Personen sowie Gründe, die in Ausbildung oder Studium liegen.

(5) In begründeten Fällen können Befreiungen zugelassen werden, sofern dies unter Abwägung aller betroffenen Belange vertretbar ist.

(6) Die Absätze 1 bis 5 gelten nur, soweit die dort bezeichneten Personen keine Symptome aufweisen, die auf eine Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 im Sinne der dafür jeweils aktuellen Kriterien des Robert Koch-Instituts hinweisen. Treten binnen 14 Tagen nach Einreise in den Geltungsbereich dieser Verordnung Symptome auf, die auf eine Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 im Sinne der dafür jeweils aktuellen Kriterien des Robert Koch-Instituts hinweisen, haben die Personen nach Absatz 2 bis 5 unverzüglich die zuständige Behörde hierüber zu informieren.“

5. § 23 Satz 1 wird wie folgt geändert:

a) Nummer 3 wird gestrichen.

b) Die bisherigen Nummern 4 bis 89 werden Nummern 3 bis 88.

c) Die bisherige Nummer 90 wird Nummer 89 und erhält folgende Fassung:

„89. entgegen § 19 Abs. 1 Satz 3 Begegnungen mit anderen Personen hat, die nicht dem eigenen Hausstand angehören;“.

d) Die bisherige Nummern 91 wird Nummer 90.

- e) Die bisherigen Nummern 92 und 93 werden Nummern 91 und 92 und erhalten folgende Fassung:  
 „91. sich entgegen § 19 Abs. 6 Satz 1 nicht absondert, Besuch von Personen empfängt, die nicht dem eigenen Hausstand angehören oder die zuständige Behörde nicht oder nicht rechtzeitig kontaktiert oder informiert,  
 92. entgegen § 19 Abs. 6 Satz 2 bei Auftreten von Symptomen, die auf eine Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 im Sinne der dafür jeweils aktuellen Kriterien des Robert-Koch-Instituts hinweisen, den Träger der Aufnahmeeinrichtung hierüber nicht unverzüglich informiert oder sich nicht in die zugewiesene Unterkunft begibt und sich dort bis zur Vorlage eines Testergebnisses über eine mögliche Infektion mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 absondert.“  
 f) Die bisherigen Nummern 94 und 95 werden Nummern 93 und 94.  
 g) Die bisherige Nummer 96 wird Nummer 95 und erhält folgende Fassung:  
 „95. entgegen § 20 Abs. 6 Satz 2 die zuständige Behörde nicht informiert.“  
 h) Die bisherigen Nummer 97 bis 99 werden Nummern 96 bis 98.  
 6. Die Überschrift der Inkrafttretensbestimmung erhält folgende Fassung: „§ 24 Inkrafttreten, Außerkrafttreten“.

**Artikel 2**

Diese Verordnung tritt am 26. Juni 2020 in Kraft.

Mainz, den 25. Juni 2020

Die Ministerin

für Soziales, Arbeit, Gesundheit und Demografie

Täglich frische  
**HEIDELBEEREN**  
 aus eigenem Anbau  
**Öffnungszeiten zur Heidelbeersaison:**  
 Mo. - Sa. 9 – 12 Uhr und 15 – 18 Uhr  
 sonntags Ruhetag

**Familie Hoos**  
 Zeiskamer Str. 20-22  
 67482 Freimersheim  
 Tel. 06347-1649



**Umleitung**

Achtung: Wegen Vollsperrung an unserer Straßenkreuzung, folgen Sie bitte der Umleitung. Unser Hof ist ausgeschildert.

# Hallo SOMMER



☎ 039932 825201

Entdecken Sie

## Mecklenburg Vorpommern

- Das Land der Tausend Seen -



WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE

**Herausgeber:** Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim  
 76756 Bellheim, Schubertstraße 18  
**Druck:** Druckhaus WITTICH KG  
**Verlag:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Anschrift:** 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

**Verantwortlich:**  
**amtlicher und redaktioneller Teil:** Verbandsgemeindeverwaltung  
 Bellheim  
**Anzeigen:** Melina Franklin, Produktionsleiterin

**Reklamationen Vertrieb:** Tel. 06502 9147-800, E-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de

**Impressum**

**Erscheinungsweise:** wöchentlich  
**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Gemäß § 9 Abs. 4 des Landesmediengesetzes für Rheinland-Pfalz vom 4.2.2005 wird darauf hingewiesen, dass Gesellschafter der LW Medien GmbH letztlich sind: Edith Wittich-Scholl, Michael Wittich, Georgia Wittich-Menne und Andrea Wittich.





# Nachrichten aus der Verbandsgemeinde

**Bürgermeister Dieter Adam**  
Sprechstunde nach Vereinbarung  
E-Mail: [d.adam@vg-bellheim.de](mailto:d.adam@vg-bellheim.de)

Tel. 07272 7008-328

**1. Beigeordneter Gerald Job**  
Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

**Beigeordneter Ulrich Christmann**  
Sprechstunde nach Vereinbarung Tel. 07272 7008-328

**Beigeordneter Udo Fremgen**  
Sprechstunde nach Vereinbarung Tel. 07272 7008-328

**Schiedsmann Norbert Gschwind:**  
Sprechstunde nach Vereinbarung Tel: 07272 7008-535

**Behinderten-Beauftragter Franz Horder**  
Sprechstunde nach Vereinbarung Tel. 06348 7159

**Sicherheitsberater für Senioren Albert Conrad**  
Sprechstunde nach Vereinbarung Tel: 07272 7008-218

## Amtsblatt online lesen

Lesen Sie die aktuelle Amtsblattausgabe als ePaper für Handy oder Tablet bequem über den folgenden Link: [https://archiv.wit-tich.de/?titel\\_nr=104&last=1](https://archiv.wit-tich.de/?titel_nr=104&last=1)



## Familienbüros vor Ort

Familienbüro bella Bellheim

Es können wieder Beratungsgespräche vor Ort stattfinden. Wir möchten Sie bitten, dabei einen Mundschutz zu tragen, wir tun dies auch.

Das Familienbüro bella Bellheim ist Anlaufstelle für Eltern und Familien der Verbandsgemeinde Bellheim.

Wir bieten:

- vertrauliche Beratungsgespräche zu Themen wie Erziehung, Partnerschaft, Konflikte in der Familie
- Unterstützung bei Behördengängen und Ausfüllen von Anträgen
- Informationen über andere Unterstützungsangebote in der Umgebung
- Unterstützung von Menschen mit Migrationshintergrund und Asylbegehrende im Rahmen der Integrationsarbeit

Bitte kontaktieren Sie uns telefonisch oder per Mail, um einen individuellen Beratungstermin zu vereinbaren.



Schulstr.47  
76756 Bellheim

Ihre Ansprechpartnerin:  
Fr. Ulu: 01525 6444366  
Email: [bellabelheim@agfj-pfalz.de](mailto:bellabelheim@agfj-pfalz.de)

## Kontaktadressen:

Pfr. Thomas Buchert: [thomas.buchert@bistum-speyer.de](mailto:thomas.buchert@bistum-speyer.de)  
Pater Paul Salamon: [pawel.salamon@bistum-speyer.de](mailto:pawel.salamon@bistum-speyer.de)  
Diakon Hanspeter Imhoff: [hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de](mailto:hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de)

**Seelsorglicher Notdienst der Pfarreien Bellheim, Gernersheim, Rülzheim: 0176/66024810**

TelefonSeelsorge Pfalz: Tel-Nr. 0800 111 0111 & 0200 111 0 222, Telefonberatung: [www.telefonseelsorge-pfalz.de](http://www.telefonseelsorge-pfalz.de) – Chat- und Mailberatung

## Hinweise zum Kirchenbesuch:

Beim Betreten der Kirche sind die geltenden Hygiene- und Schutzvorkehrungen zu beachten und den Hinweisen des Empfangsdienstes zu folgen!

**Wer an einem Gottesdienst teilnehmen möchte, muss sich vorher im Pfarrbüro anmelden!**

## Folgende Vorschriften sind zu beachten:

- Die Gottesdienstbesucher müssen **einen Mund-Nasen-Schutz tragen**, bis sie ihren Sitzplatz in der Kirche erreicht haben. Dann kann die Schutzmaske abgenommen werden. Beim Kommuniongang und beim Verlassen der Kirche ist der Mundschutz wieder zu tragen.

- An den Eingängen müssen **die Hände desinfiziert werden**.

- In der Kirche dürfen nur die gekennzeichneten Plätze von Einzelpersonen besetzt werden. Familien oder Personen aus einem gemeinsamen Haushalt, dürfen in einer Bank zusammensitzen. Ein **Empfangsdienst** aus der jeweiligen Gemeinde sorgt für den Einlass der Berechtigten und dafür, dass die Regeln eingehalten werden. Gesangbücher werden nicht zur Verfügung gestellt.

**Bei offensichtlichen Anzeichen** von Symptomen einer Atemwegserkrankung oder Fieber kann der Zutritt nicht gestattet werden!

Die vorgenannten Regelungen gelten auch für die Werktagsgottesdienste!

**Weitere Erläuterungen und Informationen** zu Gottesdienstübertragungen finden Sie auch im Internet unter [www.bistum-speyer.de](http://www.bistum-speyer.de) sowie bei [www.katholisch.de](http://www.katholisch.de)

## Gottesdienste:

### Donnerstag, 02.07. - Mariä Heimsuchung

Knittelsheim 18:30 Uhr Eucharistiefeier für verstorbene Priester und Ordensleute und um Priesterberufungen

### Freitag, 03.07. - Hl. Thomas, Apostel

Bellheim 18:30 Uhr Eucharistiefeier für die Verstorbenen der letzten 3 Jahre im Juli: Irmgard Gschwind, Anni Rihm, Marianne Löwer, Dieter George, Alois Kinder, Emma Weiß, Hans Woitasczyk, Albert Weindel, Margarethe Glatz, Rainer Liebel, Walter Gumbrecht, Emilie Karch, Dieter Kestner, Maria Eichhardt, Roland Vogt, Therese Schardt, Lothar Hoffmann, Alois Latz

Bellheim 19:00 Uhr Anbetung

### Samstag, 04.07.

Weingarten 18:30 Uhr Eucharistiefeier

### Sonntag, 05.07. - 14. Sonntag im Jahreskreis

Bellheim 09:00 Uhr Eucharistiefeier für Schwester M. Alwina, best. vom Team der Kita St. Josef Bellheim; 3. Sterbeamt für Heribert Ehnes Ottersheim 10:00 Uhr Eucharistiefeier für Hubert Gadinger Bellheim 11:00 Uhr Dankamt anl. der diamantenen Hochzeit von Kurt und Christa Haßelbeck

Zeiskam 11:00 Uhr Taufe des Kindes Jonas, Sohn von Christian und Lena Amschler

### Mittwoch, 08.07.

Ottersheim 09:00 Uhr Eucharistiefeier für Albert u. Anna Kröper; für Walburga Flory; für die armen Seelen Weingarten 18:30 Uhr Eucharistiefeier

### Freitag, 10.07.

Bellheim 18:30 Uhr Eucharistiefeier für die armen Seelen (B); Gem. 1. Sterbeamt für Edelbert Stein, Manfred Fischer, Leni Kopf

### Samstag, 11.07. - 15. Sonntag im Jahreskreis

Zeiskam 18:30 Uhr Eucharistiefeier für Kurt Rachul, best. v. Cäcilienverein

## Kirchen



**PFARREI**  
HL. HILDEGARD VON BINGEN

mit den Gemeinden **St. Nikolaus Bellheim, St. Georg Knittelsheim, St. Martin Ottersheim, St. Bartholomäus Zeiskam, St. Johannes Lustadt, St. Laurentius Lustadt, St. Michael Weingarten**

## So erreichen Sie uns:

Kath. Pfarramt Hl. Hildegard von Bingen, Hintere Straße 1, 76756 Bellheim, Tel. 07272/973050, Fax 07272/9730519, Mail: [pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de)

## Öffnungszeiten:

Das Pfarrbüro ist wieder zu den gewohnten Zeiten geöffnet: Mo+Fr 9.00 – 12 Uhr, Mi 9.30-12 Uhr, Di+Do 15.00-17.00 Uhr Bitte beachten Sie die Abstands- und Hygieneregeln und betreten Sie das Pfarrbüro mit einem geeigneten Mund-Nasenschutz. Vielen Dank!

**Sonntag, 12.07. - 15. Sonntag im Jahreskreis**

Bellheim 09:00 Uhr Eucharistiefeier, 1. Sterbeamt für Alfred Strauß, zu Ehren der Mutter Gottes von der immerwährenden Hilfe (W); für Herbert Schlindwein, best. vom Kath. Arbeiterverein  
Knittelsheim 10:00 Eucharistiefeier zu Ehren der Mutter Gottes von der immerwährenden Hilfe (I)

Bellheim 11:00 Taufe des Kindes Sophie-Luise, Tochter von Maximilian u. Jennifer Minkner

**Krankenkommunion im Juli:**

Donnerstag, 02.07. Diakon Imhoff

Freitag, 10.07. Pfr. Buchert

**Kleidersammlung in Zusammenarbeit mit dem Caritas-Warenkorb für die Diözese Speyer:**

In **Ottersheim** am Mittwoch, 08.07.2020, Spendenannahme im Hof des Bürgerhauses (Kiosk) von 10.00-15.00 Uhr (kfd Ottersheim)

In **Bellheim** am Mittwoch, 29.07.2020, Spendenannahme im Pfarr- und Jugendheim St. Nikolaus von 14.30 Uhr-17.30 Uhr (Info bei C. Theisohn, Tel. 07272-96790)

Gesammelt werden in Kartons und in Tüten verpackte gut erhaltene Kleidung, Bettwäsche, Gürtel, Handtaschen und Schuhe (nur paarweise) sowie Spielsachen. Herzlichen Dank.

**Katholische Kirchengemeinden****Kath. Kirchengemeinde  
St. Nikolaus Bellheim****Das „Kreuz mit dem Kreuz“ auf dem Kirchenvorplatz**

„Isch dess jetzt änn Friedhof?“ „Wie kammer dann so äbbes do an stelle?“ „Des sieht jo furchbar aus!“ Kommentare, die in der vergangenen Zeit zu hören waren und mir als Pfarrer zu denken gaben. Es ist immerhin ein Kreuz. Auf dem Querbalken des Kreuzes - aus alten Eichenbalken - steht: „Kath. Pfarrgemeinde Bellheim“ und am Fuß des Kreuzes steht der Name des Patrons der Pfarrkirche: „St. Nikolaus“. Unser Kirchenpatron, der Hl. Nikolaus, war Bischof von Myra, in der heutigen Türkei. In der Stadt Myra, mittlerweile Demre, befindet sich heute noch sein ursprüngliches Grab. Nachdem süditalienische Kaufleute 1078 das Grab aufbrachen, wurden die Gebeine des Hl. Nikolaus nach Bari (Süditalien) verbracht. Die Reliquien befinden sich dort in der Basilika „San Nicola“. Auf dem Kirchenvorplatz befinden sich also kein Grab und kein Friedhof! Die Aufschrift des Kreuzes ist eher ein Hinweis für Fremde, im Hinblick auf den Namen der Kirche. Wer hätte das gedacht? Eigentlich war dieses Kreuz ein „Überraschungsgeschenk“ für die Gemeinde, zum Wiedereröffnungsgottesdienst der renovierten Pfarrkirche, als Dankeschön von Handwerkern, die bei der

Renovierung tätig waren. Bevor nun aufmerksame Beobachter hinsichtlich der Bepflanzung der Beete ihr liebevolles Urteil fällen, an dieser Stelle die Hintergrundgedanken zur Gestaltung und Bepflanzung:

**Das Beet mit dem Kreuz**

Ein alter Weinstock und ausgesäte Weizenkörner umrahmen das Kreuz. Dies in Erinnerung an Brot und Wein bei der Feier der Eucharistie, die das Kreuzesopfer Jesu immer wieder vergegenwärtigt.

Die roten Rosen stehen symbolisch für die Liebe Gottes zu uns Menschen. Die gelben Rosen symbolisieren die Eucharistie, in der das Erlösungswerk Gottes immer wieder neu gegenwärtig wird. Fünf Silberblatt- und Salvia-Pflanzen symbolisieren die fünf Wundmale des Gekreuzigten.

**Das Beet rechts davon**

Drei Zypressen (Lebensbäume) als Symbol für die Dreifaltigkeit. Gelbe und weiße Rosen erinnern an die Farben der Kirchenflagge. Blauer Lavendel steht für das Wasser bei der Taufe auf den Namen des dreifaltigen Gottes. Nur in der Verbindung mit Gott können wir als getaufte Christen lebendige Kirche sein und bleiben.

**Die Beete vor dem Hauptportal**

Nachdem die bisherigen „Platanen“ wegen ihres maroden Zustandes gefällt werden mussten, wurden zwei immergrüne Magnolien gepflanzt. Der geringe Pflegebedarf sind die Vorteile, auch wenn es kein einheimischer Baum ist. Darüber hinaus passt die spätere Form der Baumkronen zum Neugotischen Stil der Kirche. Umrahmt werden die Magnolienbäume von jeweils vier Rispenhortensien. Sie stehen für die vier Evangelisten Matthäus, Markus, Lukas und Johannes.

Bleibt zu hoffen, dass nun auch die Kritiker des Kreuzes auf dem Kirchplatz, die Sache jetzt mit anderen Augen sehen und vielleicht sogar eine Patenschaft oder die Pflege für eines der Blumenbeete übernehmen.

Ihr Thomas Buchert, Pfr.

**Kath. Kirchengemeinde  
St. Martin Ottersheim**

**Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Kirchennachrichten, Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen**

**Erhöhung der Zahl der Gottesdienstteilnehmer**

Nach der neuen Verordnung des Bischöfl. Ordinariats können in Ottersheim ab sofort 48 Personen am Gottesdienst teilnehmen. Dabei wird auch der Mindestabstand von 1,5 m eingehalten! Weitere Hinweise zum Gottesdienstbesuch siehe unter der Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen.

Die Anmeldung zu den Sonntags- und Mittwochsgottesdiensten muss weiterhin telefonisch erfolgen zu den bekannten Öffnungszeiten des Pfarrbüros: Mo+Fr 9-12 Uhr, Mi 9.30-12 Uhr, Di+Do 15-17 Uhr oder zur Sprechzeit in der Sakristei am Mittwoch, 8. Juli, von 8-8.45 Uhr.

**Messdienerplan während  
der Corona-Pandemie (Juli 2020)**

**Sonntag, den 05.07.,** 10:00 Uhr Föhlinger Lea

**Mittwoch, den 08.07.,** 09:00 Uhr Glogowsky Felina

**Sonntag, den 19.07.,** 10:00 Uhr Job Maya

**Mittwoch, den 22.07.,** 09:00 Uhr Kröper Elisa-Maria

**Pfarrbriefgebühr**

Die Messdiener werden in den kommenden Wochen die Jahresgebühr des Pfarrbriefs in Höhe von 12 Euro einsammeln.

**Kath. Kirchengemeinde  
St. Bartholomäus Zeiskam**

**Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Kirchennachrichten, Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen**

**Kath. öffentliche Bücherei Zeiskam, Kronstraße 39**

Öffnungszeiten: jeden 1. Mittwoch im Monat von 16-18 Uhr

**Bibelgesprächskreis**

Die Teilnehmer des Bibelgesprächskreises treffen sich wieder am Mittwoch, 8. Juli 2020 um 18.30 Uhr in Zeiskam im ehem. Pfarrhaus.

**Krankenkommunion:**

Freitag, 10.07. Pfr. Buchert

**Protestantische Kirchengemeinden****Prot. Kirchengemeinde Bellheim-  
Knittelsheim**

**Wir laden herzlich ein zu den  
Gottesdiensten:**

**Sonntag, 05. Juli in Bellheim**

10.00 Uhr Gottesdienst

**Sonntag, 12. Juli in Bellheim**

10.00 Uhr Gottesdienst

11.15 Uhr Taufgottesdienst

**Sonntag, 19. Juli in Knittelsheim**

18.00 Uhr Abendgottesdienst im Kirchgarten

**Sonntag, 26. Juli in Bellheim**

10.00 Uhr Gottesdienst

## EINLADUNG

Wir laden Sie herzlich zu unseren  
Abendgottesdiensten 2020 ein:

**Prot. Kirche Bellheim:**      **Prot. Kirche Knittelsheim:**

29. März 2020

03. Mai 2020

27. September 2020

19. Juli 2020

25. Oktober 2020

23. August 2020

Beginn der Abendgottesdienste ist  
jeweils um 18.00 Uhr.

Gemeinschaft  
Atmosphäre    Lebensnah  
Inspiration    Stimmungsvoll  
**Gottesdienst anders**  
Zur Ruhe kommen    Innehalten  
Wochenausklang    Musik  
Gesegnet    Ermutigend

### Folgende Richtlinien gelten für unsere Gottesdienste:

Um eventuelle Infektionsketten nachvollziehen zu können, müssen am Eingang von den Besuchern /innen **Name, Vorname, Adresse, Telefonnummer und Ankunftszeit erfasst werden**. Die Daten werden im Pfarramt gemäß den staatlich vorgegebenen Fristen (einen Monat) unter Beachtung des Datenschutzes nach den landeskirchlichen Vorschriften aufbewahrt und anschließend vernichtet.

Bitte bringen Sie Ihren Mundschutz mit. Maskenpflicht besteht ab dem 10. Juni nach dem Erreichen des Platzes nicht mehr.

Bitte **desinfizieren** Sie sich beim Hereinkommen die Hände (entsprechende Desinfektionsmittel sind vorhanden).

Bitte beachten Sie in jeder Situation die Abstandsregeln. Begrüßung oder Verabschiedung per Handschlag sind nicht möglich.

**Auf das Singen im Gottesdienst werden wir bis auf Weiteres verzichten!** Wir hoffen auf neue Erkenntnisse, die Singen doch als ungefährlich bewerten. Taufgottesdienste (und andere Kasualgottesdienste) werden bis auf Weiteres als eigene Gottesdienste (Taufgottesdienste wie üblich 1x im Monat) im Anschluss an den vorangegangenen Gottesdienst gefeiert (Uhrzeit: 11.15 Uhr).

**Auch hier gelten die oben genannten Vorgaben.**

Wir freuen uns auf Sie und darauf, trotz Einschränkungen endlich wieder Gottesdienste feiern zu können!

### Neuer Präparandenkurs (Konfirmanden 2022)

Nach den Sommerferien werden die Eltern Post vom Pfarramt bekommen.

### Weitere Informationen aus dem Pfarrbüro

Das Pfarrbüro können Sie dienstags und freitags von 09.00-12.00 Uhr telefonisch erreichen. Besucherverkehr ist weiterhin nicht vorgesehen.

### Urlaub Pfarrbüro:

Das Pfarrbüro vom 27. Juli bis 31. Juli und von 10. August bis 14. August wegen Urlaub geschlossen.

Pfarrerin Heike Messerschmitt erreichen Sie telefonisch unter 07272-7000198 (AB) oder per Mail: heike.messerschmitt@evkirchepfalz.de.

### Urlaub von Frau Pfrin. Heike Messerschmitt

Frau Pfarrerin Heike Messerschmitt hat von 26. Juli bis 14. August Urlaub. Die Vertretung für Beerdigungen in dieser Zeit übernimmt das Pfarrerehepaar Meyer aus Sondernheim, erreichbar unter der Tel.: 07274-5 00 48 68.

**Gruppen und Kreise** dürfen ab 10. Juni 2020 wieder stattfinden. Für alle gelten die allgemeinen Schutz- und Hygieneauflagen.

**Besuche**, auch Seelsorgebesuche, finden weiterhin nur eingeschränkt statt. **Geburtstagsbesuche** finden eingeschränkt statt.

Die **Kita „Villa Kunterbunt“** ist wieder für einen eingeschränkten Regelbetrieb geöffnet.

## Prot. Kirchengemeinde Ottersheim

### Pfarrerin Simone Ade-Ihlenfeld

In seelsorgerlichen Angelegenheiten können Sie sich jederzeit an Pfrin. Ade-Ihlenfeld (Tel. 06348-285) wenden. E-Mail: pfarramt.offenbach@evkirchepfalz.de

**Homepage:** www.kirche-offenbach.de

Das Büro im Pfarramt Offenbach (Pfarramtssekretärin Sabine Burkhardt) ist mittwochs von 10.00 - 12.00 Uhr geöffnet.

**Wochenspruch:** „Einer trage des andern Last, so werdet ihr das Gesetz Christi erfüllen“. Galater 6, 2

### Sonntag, 05.07.2020 (4. So. n. Trinitatis)

10:15 Uhr Gottesdienst in Offenbach, Prot. Kirche Offenbach, Pfrin. Sennhenn-Beckmann

Wir feiern Gottesdienst unter Beachtung der aktuellen Hygieneregeln zur Bekämpfung der Corona-Pandemie. Bitte bringen Sie einen Mund-Nasen-Schutz mit.

## Prot. Kirchengemeinde Zeiskam

**Prot. Pfarramt Schwegenheim**, Neustadter Str. 2, 67365 Schwegenheim, Tel. 0 63 44/ 56 49, mail: pfarramt.schwegenheim@evkirchepfalz.de;

**homepage:** www.prot-kirche-zeiskam.de

**Wochenspruch:** „Einer trage des andern Last, so werdet ihr das Gesetz Christi erfüllen.“ (Galater 6,2)

Zum Nachlesen in der Bibel zum 4. Sonntag nach Trinitatis: 1. Mose 50, 15-21, Römer 14, 10-13 und Lukas 6. 36-42; hierzu passende Lieder im Gesangbuch Nr. 428 oder Lied 495 sowie Psalm 42 (EG 727)

Für das persönliche Gebet finden Sie im Gesangbuch ab Seite 140 Gebete und Andachten. Nutzen Sie die Zeit um sich wieder mit der Bibel und dem Gesangbuch vertraut zu machen, Sie werden hier die nötige Kraft und Trost finden die Zeit der Unsicherheit und Angst zu überwinden.

### Andachten im Internet

Auf unserer Homepage ([www.prot-kirche-zeiskam.de](http://www.prot-kirche-zeiskam.de)) finden Sie Andachten von Pfarrer Gutting, die auch gerne geteilt, ausgedruckt und verteilt werden dürfen.

### Rahmenbedingungen zum Besuch von Gottesdiensten

Unter strengen Auflagen wird es wieder möglich sein, Gottesdienste in unserer Kirche zu feiern. Um das geforderte Abstandsgebot einhalten zu können, haben wir nur 28 Sitzplätze zur Verfügung, Name und Adresse der Gottesdienstbesucher/innen müssen erfasst werden, es besteht grundsätzlich Maskenpflicht beim Betreten und Verlassen der Kirche, am Sitzplatz darf die Maske abgelegt werden, das Singen im Gottesdienst ist verboten, auch Familienangehörige müssen getrennt sitzen. Darum bitten wir Sie:

- Melden Sie Ihren Gottesdienstbesuch im Pfarrbüro telefonisch an, dies ist ab sofort montags und donnerstags von 9-12 Uhr möglich oder jederzeit über den AB. Sollten Sie auf den AB sprechen, nennen Sie bitte Ihren Namen, Adresse, Tel.-Nr. und das Datum des gewünschten Gottesdienstbesuchs.

- Bitte bringen Sie Ihre eigene Maske mit

- Bitte folgen Sie den Anweisungen unserer Ordnungshelfer/innen.

Die staatliche Erlaubnis Gottesdienste feiern zu dürfen wird unter der Voraussetzung erteilt, dass sämtliche Vorgaben, was Sicherheit und Hygiene betreffen, eingehalten werden. Wir bitten Sie daher um Verständnis, wenn wir darauf achten, dass sich alle Gottesdienstbesucher an die Auflagen halten. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

### Weitere Gottesdienste

**Sonntag, 12.07.:** 10:15 Uhr, Gottesdienst

**Sonntag, 26.07.:** 10:15 Uhr, Gottesdienst

In **seelsorgerlichen Fällen** oder bei Fragen und sonstigen Anliegen erreichen Sie Pfarrer Gutting telefonisch unter 06344 56 49

Das **Büro des Pfarramts** ist weiterhin montags und donnerstags von 9.00 Uhr - 12.00 Uhr besetzt.

### Bankverbindung/Spenden

Bankverbindung: Verwaltungszweckverband Speyer/Germersheim

VR-Bank Südpfalz: IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30

Bitte im Verwendungszweck immer Prot. Kirchengemeinde Zeiskam angeben und den Grund der Überweisung



# Ortsgemeinde Bellheim

## Ortsbürgermeister Paul Gärtner

Sprechstunde: Montag und Freitag, 09.30 - 12.00 Uhr  
sowie Mittwoch, 14.00 - 18.00 Uhr  
E-Mail: p.gaertner@vg-bellheim.de  
Tel.: 07272 7008-902

## 1. Beigeordneter Hermann-Josef Schwab

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
sowie nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901  
E-Mail: hermann-josef.schwab@vg-bellheim.de

## Beigeordneter Harald Walter

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
sowie nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901

## Beigeordneter Rüdiger John

Sprechzeiten nach tel. Vereinbarung Tel.: 07272 7008-904  
E-Mail: ruediger.john@vg-bellheim.de

## Seniorenbeauftragter Kurt Gensheimer

Sprechstunde Mittwoch von 15.00 - 16.30 Uhr  
in den Räumen der Ortsgemeinde Bellheim Tel: 07272 7008-903

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

05.07.	Hain Peter	75 Jahre
06.07.	Puchinger Siegbert	80 Jahre

## Aus der Gemeinde

### Betrieb des Bürgerbusses bis auf Weiteres eingestellt

Auch der Betrieb des Bürgerbusses muss zum Schutz der Fahrgäste und der ehrenamtlichen Fahrer vor der Gefahr einer Infektion mit dem neuartigen Coronavirus ab sofort und bis auf weiteres eingestellt werden.

Die Gemeinde wird die Wiederaufnahme des Betriebs über das Amtsblatt der Verbandsgemeinde Bellheim mitteilen, wenn die Maßnahmen zur Eindämmung des Coronavirus aufgehoben werden.

## Kindergärten



### Prot. Kindertagesstätte Villa Kunterbunt Bellheim

#### Abschlussgottesdienst der Schulanfänger aus der Villa Kunterbunt

Die Zeit des Abschieds von unseren Schulanfängern ist gekommen, denn bald beginnt für sie das Abenteuer Schule. Die vergangenen Monate hatten sich die Kinder vollkommen anders vorgestellt und wir Erzieherinnen hätten sie uns anders für sie gewünscht. Jedoch war diese Zeit von Corona geprägt und alle geplanten Aktivitäten konnten leider nicht stattfinden und die Kinder mussten somit auf vieles verzichten, worauf sie sich lange gefreut hatten.

Wir sind daher glücklich, dass wir unter Einhaltung der aktuellen Coronaregeln mit unseren „Großen“ und ihren Eltern und teilweise Geschwistern, im Garten der prot. Kirche in Knittelsheim, ihren Abschlussgottesdienst feiern konnten.

Das Vorbereitungsteam des Gottesdienstes hatte mit großem Engagement den Garten wunderschön geschmückt und somit eine Wohlfühlatmosphäre gezaubert.

Alle Familie wurden durch einen kleinen Pfad, gesäumt von bunten Papierblumen zu ihrem Platz begleitet und konnten es sich dort auf ihren Picknickdecken und Stühlen bequem machen.



Unsere Pfarrerin Frau Heike Messerschmitt begrüßte die Familien und Erzieherinnen und sprach jedes Kind persönlich an, so konnten die Kinder spüren: "Heute geht es um mich und uns als Gruppe der Schulanfänger."

Für ihre Predigt hatte sie sich als Gärtnerin verkleidet und erarbeitete gemeinsam mit den Kindern was ein Gärtner braucht und wie er agieren muss, damit seine Pflanzen gut wachsen und prachtvoll blühen können. Sie verdeutlichte den Kindern, dass es ihre Lehrerinnen in der Schule ähnlich handhaben, sie schaffen Bedingungen für einen guten Schulstart indem sie ihnen helfen das Schulgebäude kennenzulernen, sich als Klassengemeinschaft zu finden und sie beim Lernen unterstützen. Frau Messerschmitt vermittelte den Kindern auch, dass ihre Eltern sich schon immer um sie kümmern und dass in den letzten Jahren auch ihre Erzieherinnen sie begleitet und bei der Entfaltung ihrer Persönlichkeit unterstützt haben.

Ein sehr bewegender Moment des Gottesdienstes war die Segnung unserer Schulanfänger. Die Eltern und Geschwister legten ihnen zum Segensspruch, von Frau Messerschmitt, behutsam die Hände auf den Kopf.



## Gemeindebücherei Bellheim

Schulstr. 2 c, Tel. 07272/ 7008-605

Unser Bestand im Internet unter: www.bibliotheken-rlp.de  
E-Mail: r.best@vg-bellheim.de

### Öffnungszeiten:

Montag:		14.30 - 18.00 Uhr
Dienstag:	09.00 - 12.30 Uhr und	14.30 - 19.00 Uhr
Mittwoch:		geschlossen
Donnerstag:		14.30 - 18.00 Uhr
Freitag:	09.00 - 12.30 Uhr und	14.30 - 18.00 Uhr

### Lesesommer 2020 - Anders aber auch gut!



Der Lesesommer ist gestartet! Teilnehmen können alle im Alter von 6 - 16 Jahren. Wer mindesten drei Bücher liest, erhält eine Urkunde und nimmt an einer Verlosung teil. Für den Lesesommer stehen viele neue Bücher bereit, die exklusiv von den Lesclub-Mitgliedern ausgeliehen werden können. Weitere Informationen und alle Formulare findest Du online unter [www.lesesommer.de](http://www.lesesommer.de). Die Gemeindebücherei ist in den Sommerferien durchgehend geöffnet. Die Anmeldung ist jederzeit noch möglich.



[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Es war ihr ebenfalls ein Anliegen sich sowohl bei den Kindern, ihren Eltern und den Erzieherinnen dafür zu bedanken wie sie die, dem Corona-Virus geschuldete, schwierige Zeit gemeinsam gestemmt haben.

Jedes Teammitglied bekam als Dankeschön eine Sonnenblume geschenkt, worüber sich alle sehr gefreut haben.

Im Anschluss an den Gottesdienst ergriff unsere Kitzleitung Frau Ute Hill das Wort mit dem Akzent darauf, dass es nach diesen schweren Wochen wichtig ist, positiv nach vorn zu blicken. Sie überreichte gemeinsam mit Frau Jasmin Egler den Kindern ihre Abschiedsgeschenke.



Zum Abschluss hatten die Kinder große Freude einen Wunschluftballon steigen zu lassen.

**Ein großes Dankeschön an alle für ihren Einsatz und ihr mitfeiern!**

## Vereine und Gruppen

### Kath. Deutscher Frauenbund Zweigverein Bellheim e.V.

[www.kdfb-zweigverein-bellheim.de](http://www.kdfb-zweigverein-bellheim.de)



### Schöne Sommerzeit!

Sommer

Weißt du, wie der Sommer riecht?



Nach Birnen und nach Nelken, nach Äpfel und Vergissmeinnicht, die in der Sonne welken.

Nach heißem Sand und kühlem See und nassen Badehosen, nach Wasserball und Sonnencreme, nach Straßenstaub und Rosen.

### Weißt du, wie der Sommer schmeckt?

Nach gelben Aprikosen und Walderdbeeren,

halb versteckt zwischen Gras und Moosen.

Nach Himbeereis, Vanilleeis und Eis aus Schokolade, nach Sauerkele vom Wiesenrand und Brauselimonade.

### Weißt du, wie der Sommer klingt?

Nach einer Flötenweise, die durch die Mittagsstille dringt, ein Vogel zwitschert leise.

Dampf fällt ein Apfel in das Gras, ein Wind rauscht in den Bäumen.

Ein Kind lacht hell, dann schweigt es schnell und möchte lieber träumen.

### Liebe Frauen, wir wünschen euch eine schöne, erholsame Sommerzeit!

Vielleicht lasst ihr euch durch das oben stehende Gedicht von Ilse Kleberger inspirieren, den Sommer mit allen Sinnen wahrzunehmen und zu genießen.

## Kath. Arbeiterverein

### Mehrtagesfahrt 2020 fällt aus

Wegen der Corona-Pandemie fällt der Mehrtagesausflug 2020 des Kath. Arbeitervereins, der vom 16. bis 20. September geplant war, aus. Die gemeldeten Teilnehmer sollen sich, sofern noch nicht geschehen, beim Vorsitzenden Alfred Gadinger, Tel. 07272 1820 melden.



## Pfälzerwald-Verein OG Bellheim

### Mittwochswanderer on Tour

#### Wanderung vom 24./25.06.2020

Die 2-Tages Tour „Rodalber Felsenwanderweg“, startete am Hilschberghaus, welches uns später sowohl zur Übernachtung, als auch Nahrungs- und Getränkeaufnahme diente. Man kann schon mit Fug und Recht behaupten, dass dieser Trail zu den schönsten im Pfälzerwald gehört. Seine Besonderheit liegt in der Vielzahl der Felsformationen, welche direkt an den Wanderpfaden liegen. Über 130 Felsen können hier bestaunt werden. Die imposantesten die Alte Burg, Hornbergfelsen gehören dazu und natürlich die unglaubliche Bärenhöhle mit dem Wasserfall. An beiden Tagen wurde an schönen Plätzen jeweils gepicknickt. Der Abschluss der gesamten Wanderung wurde dann im Brauhaus Ehrstein in Hinterweidenthal abgehalten. Alle Wanderer waren sich einig, zwei tolle, erlebnisreiche Wandertage erlebt zu haben.

Gesamtstrecke ca. 46 km bei 1120 hm.

## Rheumaliga öAG Bellheim

### Informationen zur Wiederaufnahme des Funktionstrainings der öAG Bellheim der Deutschen Rheumaliga

Die öAG Bellheim startet wieder mit der Trockengymnastik zu den gewohnten Therapiezeiten:

Donnerstag, 02.07.20 Gruppe 1 (Hocker) 17:10 Uhr Gruppe 2 18:00 Uhr

Die Wassergymnastik im Lehrschwimmbaden der Stadthalle Gernersheim fällt weiterhin aus.

Aufgrund der Auswirkungen der Corona Pandemie findet bis auf Weiteres das Funktionstraining auf dem Kleinspielfeld neben der **Fortmühlhalle** statt. Der Zutritt auf das Gelände ist über den Eingang beim **Parkplatz Fortmühlhalle/Schulstr.** oder den Eingang **Nähe Fortmühlstr. (gegenüber Netto)** möglich. Bitte finden Sie sich dort spätestens 5 Minuten vor geplantem Übungsbeginn ein. Bitte bringen Sie ein eigenes Handtuch und einen eigenen Kugelschreiber mit.

Wir freuen uns sehr auf ein Wiedersehen und die Wiederaufnahme des Trainings nach dreieinhalb Monaten Pause und danken der Orts- und Verbandsgemeinde Bellheim für die Unterstützung.

## CDU-Gemeindeverband Bellheim

### Tobias Baumgärtner zum Vorsitzenden gewählt

Neuwahlen standen im Mittelpunkt der Mitgliederversammlung des CDU-Gemeindeverbandes Bellheim, dabei wurde Tobias Baumgärtner, zum neuen Vorsitzenden gewählt.

Er löst damit Andreas Fieg ab, der vier Jahre dieses Amt inne hatte und nicht mehr kandidierte. In seinem Rückblick ging Fieg u.a. auf die im abgelaufenen Jahr stattgefundenen Kommunalwahlen und die in diesem Zusammenhang stattgefundenen Bemühungen ein, geeignete Kandidaten für die Kommunalparlamente zu finden.

Vorsitzender Tobias Baumgärtner rief die Anwesenden, wie auch alle CDU-Mitglieder, dazu auf, sich schon jetzt auf die im März nächsten Jahres stattfindenden Landtagswahlen einzustellen. Er kündigte auch verstärkte Bemühungen innerhalb des Gemeindeverbandes an, um die einzelnen Ortsverbände noch besser zu vernetzen.

Auch ein neues Strategiepapier sowie gemeinsame Aktionen sollen angegangen werden.

Neben den Neuwahlen sowie der umfangreichen Wahlen von Delegierten für die Vertreterversammlungen für die Landtags- und Bundestagswahlen, stellten sich auch die CDU-Kandidaten für den neu gebildeten Wahlkreis 51 - (Stadt Germersheim und die Verbandsgemeinden Bellheim - Lingenfeld - Offenbach) den Versammlungsteilnehmern vor. Die endgültige Nominierung des CDU-Landtagskandidaten für den Wahlkreis 51, erfolgt durch eine am 6. Juli stattfindende Delegiertenversammlung. Für seine 50jährige Zugehörigkeit zur CDU wurde im Verlaufe der Versammlung Alfred Gadinger, Bellheim, mit einer Urkunde und der goldenen CDU-Ehrennadel ausgezeichnet.

Unter Vorsitz von Christoph Buttweiler erbrachten die Neuwahlen für den Gemeindeverbandsvorstand folgendes Ergebnis: 1. Vorsitzender: Tobias Baumgärtner; Stellvertreter: Ulli Christmann, Knittelsheim; Stefan Lutz, Ottersheim; Thomas Mendel, Zeiskam; Thorsten Metz, Bellheim. Schatzmeister: Max Balzar, Bellheim; Mitgliedsbeauftragter: Andreas Fieg Beisitzer: Sebastian Gehrlein, Bellheim; Sylvia Drumm, Bellheim; Andrea Kern, Ottersheim; Hans-Jürgen Kuntz, Knittelsheim; Christian Müller, Bellheim; Otto Reichert, Zeiskam; Herrmann-Josef Schwab, Bellheim. Kassenprüfer: Gerhard Schlindwein, Bellheim und Isolde Falter, Ottersheim.



Auf dem Bild von links nach rechts: Christoph Buttweiler, Alfred Gadinger, Andreas Fieg, Tobias Baumgärtner



**Kulturverein Bellheim e.V.**

**Kulturverein Bellheim e.V.**

**Keine Veranstaltungen im Juli und August**

Auch die für Juli und August geplanten Veranstaltungen werden wegen der aktuellen Situation abgesagt. Neben den geplanten Vorträgen und Führungen ist die Absage des Mühlen- und Schanzenfestes besonders schmerzlich. Auch wenn die aktuellen Lockerungen grundsätzlich Veranstaltungen bis zu einer begrenzten Besucherzahl unter Einhaltung der entsprechenden Regeln zulassen, ist eine kostendeckende Durchführung unseres Kulturprogramms nicht möglich. Für die Kulturwerkstatt „Alter Kindergarten“ wäre, bei Einhaltung der Abstandsregeln, eine maximale Besucherzahl von 16 Personen möglich. Im Hinblick auf die Kosten (z.B. Gema, Energiekosten, Künstler-sozialkasse ...) wäre es unverantwortlich diesen Weg zu gehen.

**20 Jahre Kulturwerkstatt „Alter Kindergarten“**

In sechs Monaten wird die Kulturwerkstatt „Alter Kindergarten“ 20 Jahre alt. Wer hätte damals geglaubt, dass sich dieser Ort zu einer Kulturstätte mit überregionalem Ruf entwickelt. Künstler aus fast allen Bundesländern standen hier auf der Bühne. Die leider viel zu früh verstorbenen Mitstreiter und Kulturaktivisten Dr. Hans-Joachim Heinz und Inge Wilmes haben hierzu einen beachtlichen Teil beigetragen. Über die Entwicklung und den Weg zum heutigen Kulturzentrum in Bellheim gibt es mehr in den nächsten Amtsblatt-Ausgaben.

Zur Zeit wird die Kulturwerkstatt „Alter Kindergarten“ fürs Jubiläum herausgeputzt. Hier ist besonders die Leistung **unseres Eventteams** zu würdigen. Die Truppe nutzt die veranstaltungslose Zeit und packt kräftig mit. Fenster, Türen und Läden werden hergerichtet und die Innenräume neu gestaltet. Von dieser Stelle aus nochmals ein herzliches Dankeschön für die tolle ehrenamtliche Leistung. Dank auch für die Materialspenden und die Wertschätzung die uns von verschiedenen Personen zuteil wurden. Gerade in Zeiten, in der der Kulturarbeit die wirtschaftliche Grundlage genommen wird und Kultur im allgemeinen kaum finanzielle Zuwendung erfährt, ist diese Hilfe besonders Dankenswert.

**KGB / TSG**

**Aktuelles von der TSG Bellheim**

**Endlich melden wir uns mit tollen Nachrichten!!!** Laut Verordnung und nach Rücksprachen mit der Gemeinde, können wir unter der strikten Einhaltung der Hygiene- und Abstandsregeln langsam wieder in das Training einsteigen.



Natürlich ist in der aktuellen Zeit noch kein ganz normales Training möglich, aber von den Videotrainings haben wir alle so langsam die Nase voll und freuen uns endlich alle live wiederzusehen.

**Wir suchen weiterhin in allen Altersklassen nach Tänzern und Tänzerinnen, vor allem für unsere Mini's (ab 3 Jahren) und die Jugendgarde (ab 6 Jahren)!**

Schnuppertrainings können in der aktuellen Lage nur unter Anmeldung erfolgen. Meldet euch einfach per Mail jk011@gmx.de oder bei Instagram/Facebook.

Wir freuen uns auf jeden Einzelnen!

**ENDLICH GEHT'S WIEDER LOS!!!**

**Alle Gardes starten langsam wieder in den Trainingsbetrieb. Du willst schauen, ob der Tanzsport auch dein Ding ist? Dann melde dich einfach für alle weiteren Info's.**

**Corona-Hilfe für die TSG Bellheim e.V.**

Die Tanzsportgemeinschaft Bellheim hätte im März diesen Jahres die Süddeutschen Meisterschaften im Karnevalistischen Tanzsport in Mainz ausgetragen. Aufgrund Corona mussten auch wir diese Großveranstaltung leider absagen. Auf den Vorleistungen (Hotel, Security, Catering, etc.) von mehreren Tausend Euro bleibt der Verein nun sitzen. Unterstützen Sie Ihre TSG!  
<https://vrbank-suedpfalz.viele-schaffen-mehr.de/hilf-der-tsg-bellheim>

**Sportvereine**



**RC „Silber Pils“ Bellheim**

**Teamtreffen unseres Team Erdinger Alkoholfrei**

Am vergangenen Samstag trafen sich die Elite-Sportler bei Teamchef Dominik Merseburg. In der Gruppe wurden 145 anspruchsvolle Kilometer zurückgelegt.





Das Team scheint gut drauf zu sein und hofft auf baldige Rennsätze. Am 12.07. soll in Hannover ein Rennen ausgetragen werden und ende Juli am Nürburgring. Ab August finden in den meisten Nachbarländern wieder relativ normal Rennen statt. Hier werden wir möglicherweise am 01. und 02.08. nach Belgien, zur finalen Vorbereitung auf unser Heimrennen am 09.08., in voller Mannschaftsstärke, reisen. Wir hoffen, dass eine Austragung des Bellheimer Klassikers, über 200km in der Eliteklasse, möglich ist. In den nächsten Tagen soll darüber entschieden werden.



### TC „Grün-Weiß“ Bellheim

#### Medenrunde 2020

#### U18 Jungen holen 14:0 Auswärtssieg beim TC Blau-Weiß Hauenstein

Am Samstag, 27.06.2020 fuhr die U18 Jungen Mannschaft zu ihrem 2. Spiel nach Hauenstein. Gespielt haben: Ben Gutting, Johannes Bibus, Sebastian Ohmer und Felix Jäger. Es wurden alle Einzel und alle Doppel gewonnen! Die Ergebnisse im Einzel: Ben (Punkt 1) gewann 6:0 und 6:3.

Johannes (Punkt 2) gewann 6:0 und 6:0. Sebastian (Punkt 3) gewann 6:0 und 6:0. Felix (Punkt 4) gewann 6:1 und 6:0.

Die Doppel wurden wie folgt gespielt: Ben und Johannes (1er Doppel) gewannen 6:0 und 6:1. Sebastian und Felix (2er Doppel) gewannen 6:0 und 6:0. Mit diesem 2. Sieg belegen die U18 Jungen aktuell den 1. Tabellenplatz in ihrer Gruppe. Das nächste Spiel unserer U18 Jungen findet am kommenden Samstag, 04.07.2020 statt. Es ist ein Heimspiel gegen die SG Schwegenheim-Weingarten.



### TV Jahn Bellheim e.V.

#### Neue Inlineskate-Kurse im TV Jahn Bellheim

#### Jetzt wird wieder losgerollt! Kompaktkurse für Anfänger und Fortgeschrittene

Aufgrund der aktuellen Corona-Situation können die Inlineskate-Kurse im TV Jahn Bellheim dieses Jahr nur in etwas veränderter Form als Kompaktkurse unter der Leitung von Astrid Forster (D.I.V. Instructor) stattfinden. Ein Kompaktkurs dauert zwei Stunden (120 Minuten) und kann mit einer Person oder mit mehreren Personen derselben Familie stattfinden. Der Vorteil dieser Kursform ist, dass man individuell auf die Wünsche und das Können der Teilnehmer eingehen kann.

#### Kurs-Inhalte:

Verschiedene Fahr- und Kurventechniken, Bremstechniken, Falltechnik, für Fortgeschrittene auch Training am Berg (verschiedene Bergtechniken), Rückwärtsfahren, Sprünge, diverse Tricks usw. Auf Wünsche der Teilnehmer wird gerne eingegangen. Natürlich wird das Techniktraining zusätzlich durch Spiele aufgelockert.

Kosten Kompaktkurs (ein Termin = 120 Minuten):

- 1 Person Einzelunterricht: 45 Euro
- 2 Personen aus einer Familie zusammen: 70 Euro
- 3 Personen aus einer Familie zusammen: 100 Euro
- 4 Personen aus einer Familie zusammen: 130 Euro (z.B. auch Eltern/Kind-Kombi möglich)

Jeder Teilnehmer ist für die Dauer des Kurses durch eine Kurzmitgliedschaft im TV Jahn Bellheim versichert.

Kursort und Termin werden mit den Teilnehmern telefonisch vereinbart.

Zum Kurs bitte Inlineskates und komplette Schutzausrüstung mitbringen!(= Handgelenk-, Ellbogen-, Knieschoner sowie einen Helm)

#### Anmeldungen und nähere Infos bei Astrid Forster:

Tel. 07272-774826 oder per Mail an: a-m.forster@superkabel.de (bei Mail bitte Tel. angeben zwecks Terminabstimmung)

### Sommerferien beim TV Jahn

Wir weisen darauf hin, dass das Geschäftszimmer des TV Jahn Bellheim in den Ferien geschlossen ist. Ab Dienstag, dem 18.08.2020, sind wir wieder zu gewohnter Zeit dienstags und donnerstags von 9.30 bis 12.30 Uhr für Sie da.

Hauptstr. 125, Bellheim, Tel. 972702, tvjahn-bellheim@t-online.de

### Gemeinsam hilft! Ihr votet, wir spenden.

**Hilfspaket aufgestockt:** Jetzt 55.000 Euro für 150 Vereine im Landkreis Germersheim, um die Auswirkungen der Corona-Pandemie gemeinsam zu schultern. Einfach Projekt anmelden und los geht's! Stimme abgeben vom 8. Juni bis 20. Juli 2020. Helft auch Ihr mit Eurer Stimme!

Voting.pitmodule.de

Die Theatergruppe des TV Jahn Bellheim konnte im März nur eine der drei geplanten Vorstellungen durchführen. Die anderen Termine mussten aufgrund der Corona Krise abgesagt werden. Der TV Jahn Bellheim hat mehrere Abteilungen (Kinderturnen, Frauen- und Männergymnastik, Trampolin, Inlineskaten, Handball, Laufgruppe, Theatergruppe) und kann alleine durch die Mitgliedsbeiträge alle diese Freizeitangebote nicht finanziell bewältigen. Die Einnahmen der Theaterveranstaltungen sind für unseren Verein enorm wichtig um laufende Kosten und wichtige Neuanschaffungen stemmen zu können. Bitte unterstützt unseren Verein, jede Stimme zählt. Herzlichen Dank an Alle, die für uns Voten.



### FC Phönix Bellheim e.V.

#### Einladung zum Training der D1 - Jugend

Wir suchen dich? Den D-Jugendsspieler der Jahrgänge 2008 und 2009! Du liebst den Fußballsport? Hast Du Lust in der Landesliga - Vorderpfalz zu spielen?

Dann melde dich bei unserem Coach und Trainer - Peter Zinser (0172-8847823)

**D - Jugend**  
**LANDESLIGA**

TRAININGSZEITEN: **Mittwochs**  
**Ab 18 Uhr**

KONTAKTDATEN:  
 Peter Zinser  
 0172 8847823

#PHÖNIXJUGEND

### Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.



Nutzen Sie die Möglichkeit unter: [ol.wittich.de](http://ol.wittich.de)

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG



# Ortsgemeinde Knittelsheim

Ortsbürgermeister Ulrich Christmann

Sprechstunde: Dienstag, im Gemeindehaus, 19.00 bis 20.00 Uhr  
Tel. 06348 251  
privat Tel. 0162 2549420

## Aus der Gemeinde

### Gemeindebücherei Knittelsheim

#### Wiedereröffnung

#### der Gemeindebücherei Knittelsheim

Die neuen Bücher für Kinder, Jugendliche und Erwachsene sind da!

Seit Dienstag, 23.06.2020 ist wieder regelmäßig, immer dienstags von 16:30 Uhr bis 18:00 Uhr geöffnet, auch in den kompletten Sommerferien!

**Bitte beachtet bei eurem Büchereibesuch die nun geltenden Hygieneregeln!**

**Für den Büchereibesuch gelten folgende Zugangs- und Hygieneregeln:**

- Der Zutritt zum Gemeindehaus und zur Bücherei ist **nur mit einer „Mund-Nasen-Bedeckung“** erlaubt, die kann auch ein Schal oder Tuch sein.

- Im Eingangsbereich steht ein **Händedesinfektionsmittel** zur Verfügung. Bitte desinfiziert euch vor und nach dem Büchereibesuch die Hände.

- Die **Büchereileitung regelt den Zutritt** zur Bücherei. Bitte folgt vor Ort der ausgeschilderten „**Wegeführung**“ und den Anweisungen auf den Schildern, achtet insbesondere auf das „Stopp-Schild“ direkt vor der offenen Büchereitür. Dort müsst ihr warten, bis die Büchereileitung euch hineinruft.

- Es dürfen **maximal 2 Personen gleichzeitig** oder nur die **Mitglieder eines zusammengehörigen Haushaltes** in der Bücherei sein.

- Bitte achtet zu jeder Zeit darauf, den **Sicherheitsabstand von 1,5 m** zu anderen Personen einzuhalten, sowohl unten im Eingangsbereich, als auch im Flur, Treppenhaus und der Bücherei selbst.

- Der **Aufenthalt** in der Bücherei ist derzeit nur für Ausleihe und Rückgabe möglich. Ein längeres Verweilen zum Lesen, Spielen, Treffen mit Bekannten etc. ist nach den Regeln der Kontaktsperre nicht erlaubt.

Wer nicht zu der üblichen Öffnungszeit kommen möchte, erreicht mich unter 06348/2473920 oder unter 0160/1785649 zur Terminvereinbarung.

Bleibt gesund!



*Nils Leidner, Leticia Klein, Lenny Klein, Leena Märdian*

Jedes Kind hat sich in seine Malerkleidung geworfen und gemeinsam mit den Erzieherinnen den Pinsel und die Malerrolle geschwungen.



*Miriam Hoffmann, Lena Märdian, Ben Meyer, Luis Kühlmann, Ella Meyer*

Für unsere Vorschulkinder wurden, unter Berücksichtigung ihrer Wünsche, für jeden Einzelnen eine Schultüte angefertigt, die wir beim Abschlussgottesdienst dann übergeben werden. Auch im Außengelände wurde einiges geschafft. So haben wir z.B. neuen Rasen aussähen können, Tomaten gepflanzt und schon die ein oder andere Himbeere und Erdbeere geerntet. Ein besonderer Dank geht an alle Eltern, die in dieser schweren Zeit unterstützend und verständnisvoll mit uns im Austausch waren. Auch geht ein großes Dankeschön, an meine Kolleginnen, die mich in dieser schweren und nervenaufreibenden Zeit mit Rat und Tat unterstützen! Ohne den Zusammenhalt von Eltern und Erzieherinnen, hätten wir die letzten Wochen nicht so meistern können, wie wir es geschafft haben. Was wir sonst noch so alles während Corona erlebt haben, können sie beim nächsten Mal lesen, wenn es wieder heißt: „Neues aus dem Kindergarten“.

## Kindergärten

### Neues aus dem Kindergarten

Es ist nun schon einige Wochen her, seitdem der Kindergarten nur noch für ganz wenige Kinder geöffnet werden konnte.

Corona macht vor uns auch keinen Halt. Die Notbetreuung ist im vollen Gange und täglich kommen neue Infos für die Zukunft hereingeflattert.

Wie soll es weitergehen?

Trotzdem lassen wir uns davon nicht unterkriegen und nutzen die Zeit sinnvoll. So können wir gemeinsam mit den Kindern alte Spiele ausmisten und Neue auf Spieltüchtigkeit testen. Auch kann jetzt viel besser auf einzelne Kinder eingegangen werden.

Man nutzt diese schwere Zeit aber auch, um die Gruppenräume neu zu strukturieren und umzustellen. Neue Räume können geschaffen werden und Plätze anders genutzt werden.

Auch die Kinder, die zuhause geblieben sind, haben wir in dieser Zeit nicht vergessen und mit Mal- und Bastelangeboten versorgt. Die Vorschulkinder haben sogar Aufgaben für „Große“ bekommen, sodass sie sich zuhause beschäftigen konnten. Am Mutter- und Vatertag wurden die Mamas und Papas mit gebastelten Geschenken von ihren Kindern überrascht.

Zu guter Letzt wurde es uns sogar möglich gemacht, unseren Kindergarten zu streichen. Gemeinsam mit den Kindern haben wir also die Wände bunt gemacht. Das war ein Spaß!



# Ortsgemeinde Ottersheim

**Ortsbürgermeister Gerald Job**

Sprechstunde:

Mittwoch im Rathaus, 17.15 bis 18.00 Uhr

Tel. 06348 8600, privat Tel. 06348 4103

**Seniorenbeauftragte Esther Stadel**

Tel. 06348-919 486

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

04.07.

Lindenkreuz Peter

70 Jahre

## Aus der Gemeinde

### Walderlebnispfad Ottersheim am 26.06.20 als offizielles Projekt der UN Dekade „Biologische Vielfalt“ ausgezeichnet

Ortsbürgermeister Gerald Job hob aus Sicht eines Familienvaters mit vier Kindern den Walderlebnispfad als lohnendes Ausflugsziel und wichtige Einrichtung für den Tourismus hervor. Er dankte Christiane Hilsendegen und Walter Frey für ihren jahrelangen Einsatz.

Landrat Dr. Fritz Brechtel gratulierte dem Naturschutzverband Südpfalz zu dieser Auszeichnung und überreichte den beiden Akteuren die Ernennungsurkunde im Ottersheimer Gemeindewald. Den Vielfalts-Baum der UN-Dekade durfte Kurt Garrecht für unseren Verein, der das ganze Projekt finanziell trägt, in Empfang nehmen.



Die beiden NV-S-Akteure haben mit voller Unterstützung des damaligen Vorsitzenden Gerd Kümmel bereits 2004 den Pfad in gemeinsamer Arbeit errichtet. Während Christiane Hilsendegen das Konzept erarbeitete und immer wieder die Texte auf den zahlreichen Schildern aktualisierte, baute Walter Frey die 12 Stationen und kümmerte sich mit großem zeitlichen Aufwand um deren Erhaltung.

Von Beginn an verfolgten die zwei einen naturpädagogischen Ansatz: „So können Menschen jeden Alters auf dem 1,7 km langen Pfad nicht nur an den Stationen biologische Vielfalt mit allen Sinnen erfahren. Auch ein speziell zu diesem Pfad verfasster Pflanzenführer für Erwachsene und ältere Jugendliche gibt Einblick in die Diversität der Pflanzen und über deren Verwendung.

Ein zu selbstständigem Handeln motivierender Laufzettel auf der Website des NV-S animiert zu forschendem Lernen. Besonders die Forscher-Rucksäcke ermöglichen Kindern, Familien, Gruppen und Schulklassen eine tiefer gehende Beschäftigung mit Vielfalt, da sie mit zahlreichen Materialien, Lupen und Ferngläsern zur Bestimmung von Bäumen, Pilzen und Insekten bestückt sind“, führte Hilsendegen aus.

„Die Präsentations- und Motivationsweise zur Beschäftigung mit der biologischen Vielfalt haben die UN-Dekade-Fachjury nachhaltig beeindruckt.

Ein breit verankertes Bewusstsein für den Wert von Biodiversität ist ein wichtiger Baustein unserer Gesellschaft. Mit der Auszeichnung dieses vorbildlichen Projektes wird der Blick nicht nur nach Ottersheim, sondern auch auf die besondere Naturvielfalt in unserem Landkreis gelenkt“, gibt Brechtel die Begründung des Bundesministeriums für Umwelt zur Auszeichnung dieses Modellprojektes wieder.

„Wir schützen nur, was wir kennen. Aber um zum Kennenlernen zu motivieren, braucht es ein überzeugendes pädagogisches Konzept, wie es hier realisiert ist“, lobt Kurt Garrecht.

Genauere Informationen gibt es sowohl auf der Webseite der UN-Dekade unter [www.undekade-biologischevielfalt.de](http://www.undekade-biologischevielfalt.de) und hier bei uns bei den Projekten unter Walderlebnispfad.



## ■ Feuerwehr



### Fortschritte beim Neubau unseres Feuerwehrhauses

In den letzten Wochen konnte man täglich Fortschritte beim Neubau unseres Feuerwehrhauses beobachten. Trotz den strengen Auflagen in der Corona-Krise für uns Feuerwehren, konnten wir einen Weg finden, um unsere zugesagten Eigenleistungen den Umständen entsprechend zu leisten. So sind wir bereits bei über 200 Stunden Eigenleistung angelangt. Dies blieb auch vom SPD-Gemeindeverband nicht unbeobachtet und so wurde von ihnen, am letzten Samstag, kurzerhand das Mit-

tagsessen für die Helfer spendiert und von Peter Thomas und seiner Frau Andrea vorbereitet.

An dieser Stelle herzlichen Dank dem SPD-Gemeindeverband für das Essen. Auch ein Dankeschön an die Firma Christian Kröper mit seinem Team, das uns immer wieder bei der Eigenleistung unterstützt und die Geduld aufbringt uns aus allen Berufsgruppen, das Handwerk für den Bau nahe zu bringen.



## ■ Schulen

### Grundschule Ottersheim - Knittelsheim

#### Informationen zum Schuljahresende und zum neuen Schuljahr (29.06.2020)

##### Die Ferien beginnen!

Nach der Verabschiedung der Viertklässler und der Zeugnisausgabe am Freitag, dem 3. Juli 2020, stehen die Sommerferien vor der Tür. Alle Kinder haben um 12.05 Uhr Unterrichtsschluss. Der Bus nach Knittelsheim fährt nur um 12.15 Uhr.

##### Schulbeginn nach den Ferien

Alle Informationen stehen unter Vorbehalt. Kurzfristige Änderungen werden im Amtsblatt veröffentlicht.

Wir gehen zum jetzigen Zeitpunkt davon aus, dass wir am **17. August 2020** alle Kinder der Klassen 2-4 regulär einschulen werden. Weiterhin werden die Hygieneregeln zu beachten sein.

Am Montag, 17. August 2020 beginnt der Unterricht für die 2., 3. und 4. Klassen um 8.10 Uhr und endet für die 2. Klassen um 12.05 Uhr, für die 3. und 4. Klasse um 13.10 Uhr.

Die Betreuende Grundschule nimmt ebenfalls montags ihre Tätigkeit auf. Für die Erstklässler wird ab Mittwoch, 19.08. die Betreuung angeboten. Die Einschulung der Schulanfänger findet am Dienstag, dem 18. August 2020 statt. Die Erstklässler sind um 9.30 Uhr zur Einschulungsfeier auf die Schulwiese eingeladen, wo sie auch von der Schulgemeinschaft begrüßt werden. Nähere Informationen erhalten sie in einem Elternbrief, der Ihnen in dieser Woche gestellt wurde.

##### Plan B

Bei einer erneuten Verschärfung der Coronasituation müssen die Kinder in zwei Schichten pro Klasse plus Homeschooling unterrichtet werden. Die Schule würde Sie in diesem Fall nach Bekanntgabe der Maßnahmen durch das Ministerium umgehend informieren.

### Schulbuchausleihe

Die Schulbuchpakete aus der Schulbuchausleihe können am 18.08.2020 zwischen 11 und 12 Uhr in Empfang genommen werden (falls bestellt). Die Ausleihscheine erhalten die Kinder der 2. bis 4. Klassen am Vortag.

Wie bereits angekündigt, werden die Eltern der Erstklässler gebeten, bereits am Montag, dem 17.08., zwischen 10.20 Uhr und 12 Uhr mit den Schulbüchern und Heften ins Klassenzimmer zu kommen, um beim Einsortieren der Unterrichtsmaterialien zu helfen. Auch Sportbeutel und Malsachen dürfen mitgebracht werden.

### Jugendzahnpflege überreicht Geschenk

Große Freude gab es in der letzten Schulwoche bei der 2b und der 3. Klasse. Frau Kern von der Arbeitsgemeinschaft Jugendzahnpflege überreichte jeder Klasse ein Geldgeschenk und eine Pausenbrotdose von Max Schrubbel in Höhe von 50 € bzw. 100 €, denn nahezu alle Kinder der beiden Klassen haben im vergangenen Jahr den Zahnarzt zu Kontrolluntersuchungen aufgesucht. Ein herzliches Dankeschön an die Jugendzahnpflege und Frau Kern und auch an alle Eltern, die die Aktion unterstützten!

### Weitsprunggrube

Nachdem der Sport im Freien wieder erlaubt war, freuten sich die Viertklässler an unserer neuen Weitsprunggrube, die von Elternhand errichtet und finanziert wurde. Die Grundschüler\*innen bedanken sich ganz herzlich bei den engagierten Eltern.



Bitte bleiben Sie gesund und vorsichtig in diesem Sommer!

Mit freundlichen Grüßen

Gez. Sigrid Schwab, Rektorin

## Landfrauenverein Offenbach - Ottersheim

Wenn uns hoffentlich „Corona“ keinen Strich durch die Rechnung macht, findet wie geplant unsere

### 4-Tages-Fahrt der Landfrauen vom 26.-29. November 2020

„Advent in Maria Alm“ & Salzburger Jubiläums-Adventssingen statt.

#### Leistungen der 4-Tagesreise:

Busfahrt mit Fa. Eisinger 3 Übernachtungen im 4\*\*\*\*Hotel Eder in Maria Alm, Frühstücksbuffet, mehrgängiges Abendessen - alle Zimmer mit Bad o. Dusche, WC, Tel., TV. freie Nutzung von Sauna, Schwimmbad, Dampfbad.- Filmvortrag Maria Alm - geführter Ortsrundgang- Ausflugsfahrt nach Berchtesgaden - Stadtführung in Salzburg - 1xEintrittskarte Salzburger Adventssingen - Besuch Adventssingen Kirche Maria Alm, sämtliche Rundfahrten, Ortstaxe, Reiserücktrittversicherung, Kaffee und Kuchen am Anreisetag.

Das genaue Programm kann bei R.König erfragt werden, da die Artikel im Amtsblatt momentan auf die nötigste Länge beschränkt sind.

Pro Person im Doppelzimmer Euro 457.--

Einzelzimmerzuschlag 48.-- Euro

Schriftliche Anmeldung (Anmeldeformular ist erhältlich) bei Fr. Rosemarie König Raiffeisenstr.8, Offenbach Tel.06348 /7370

Bei Anmeldung ist eine **Anzahlung von Euro 150.- pro Person** auf das Konto der Landfrauen Offenbach bei der VR-Bank Südpfalz Kennwort : „Maria Alm 2020“ zu überweisen.

IBAN : DE71 5486 2500 0003 5085 01 - SWIFT-BIC: GENODE61SUW Restzahlung bis 5 Wochen vor Abfahrt.

(Marianne Rupertus)

## Sportvereine



### TVO (Turnverein Ottersheim)

[www.tv-ottersheim.de](http://www.tv-ottersheim.de)

#### Unser Angebot wird erweitert

Seit Montag, 29.06., können wir auch wieder in der Turnhalle in Ottersheim trainieren. Die Turnabteilung bietet ein vielfältiges Programm. Da die Pause nun lang genug war, gilt das Angebot auch durchgehend in den Sommerferien.

#### Wann? Was? Wo? Wer?

Mo., 16 – 17 Uhr, Jungenturnen ab 1. Klasse, TU, C. Misch

Mo., 17 - 18:30 Uhr, Handball Minis, TU, C. Misch

Mo., 17 – 18 Uhr, Garde, SP, M. Kramer

Mo., 18:30 – 19:30 Uhr, Oxxestall, TU, M. Kramer

Mo., 19:30 – 20:45 Uhr, **ab 20.07.20**, Gymnastik, TU, C. Sauter

Di., 16 – 17:30 Uhr, Handball F-Jugend, TU, S. Hörner

Di., 19 – 21 Uhr, Trampeltänzer, TU, M. Dörr

Mi., 17 – 18 Uhr, Mädchenturnen ab 5. Klasse, TU, K. Fahroß, N. Hilsendegen

Mi., 19 – 20:15 Uhr, Yoga, TU, H. Carius

Do., 16 – 18 Uhr, Eltern-Kind-Turnen, TU, E. Kramer

Do., 18 – 19 Uhr, Mädchenturnen ab 1. Klasse, TU, M. Dörr, J. Baumgärtner

Do., 19 – 20 Uhr, **ab 16.07.20** Step Aerobic, TU, S. Denuel

Do., 20 – 21:15 Uhr, **ab 23.07.20** Pilates, TU, C. Sauter

Sa., 9 – 11 Uhr, Addicted to dance, SP, S. Rüde

Sa., 9:45 – 11 Uhr, Tanzbären, TU, C. Arbogast

Sa., 11 – 13 Uhr, Danceteenies, TU, S. Föhlinger

Sa., 16 – 17:30 Uhr, Ju-Jutsu, TU, H. Hesse

\* TU = Turnhalle; SP = Sportplatz

Natürlich gelten auch hier besondere Regeln und Hygienemaßnahmen. Diese werden den Gruppen von ihren Trainer\*innen und Übungsleiter\*innen erklärt.

#### Neu - Vinyasa Yoga mit Hannah

Du machst schon Yoga oder magst es gerne dynamisch? Dann ist dieser Kurs genau richtig für dich. Alles was du brauchst ist bequeme Kleidung, evtl. ein kleines Handtuch und eine Yogamatte, falls bereits vorhanden.

Ab 01.07. geht's los! Immer mittwochs von 19 – 20:15 Uhr.

Bei Interesse bitte eine Nachricht an [hanacarius@web.de](mailto:hanacarius@web.de) oder einfach vorbeischaun!

Hinweis: Aufgrund der Unterbrechung durch die Corona-Krise konnte der letzte Yoga-Kurs nicht beendet werden, obwohl die Kursgebühr bereits bezahlt wurde. Deshalb findet dieser Kurs nun komplett ohne Kursgebühr statt. So können die, die bereits im letzten Kurs waren, ihre Stunden noch nachholen und alle die, die neu sind, einfach mal reinschnuppern. Der kostenfreie Kurs geht bis 12.08.20 (insgesamt 7 Termine). Anschließend finden je nach Nachfrage weitere Kurse gegen Gebühr statt.

## Vereine und Gruppen



### Kath. Frauengemeinschaft Ottersheim

#### Kleidersammlung am 8. Juli 2020

In Zusammenarbeit mit dem Caritas-Warenkorb der Diözese Speyer findet am **Mittwoch, 8. Juli 2020** eine Kleidersammlung statt.

Das Sammelgut kann **von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr** im Hof des Bürgerhauses abgegeben werden.

Angenommen werden: gut erhaltene Kleidung, Bettdecken, Kissen, Gürtel, Handtaschen und Schuhe (nur Paare). Bitte sammeln Sie Textil- und Lederwaren voneinander getrennt!



# Ortsgemeinde Zeiskam

**Ortsbürgermeisterin Susanne Lechner**

Sprechstunde: Mittwoch im Rathaus, 16.45 bis 18.00 Uhr.  
oder nach telefonischer Vereinbarung:  
Tel. 06347 8171, privat Tel. 06347 918375

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

05.07. Blumenschein Rita 80 Jahre

## Aus der Gemeinde

### Straßen- und Gehwegschäden in Zeiskam

Die Firma Hamsch, die für Zeiskam Straßen- und Gehwegschäden repariert, wird nach den Sommerferien mit den Arbeiten beginnen. Wir erstellen derzeit einen Katalog der vorhandenen Schäden.

**Kennen Sie ebenfalls eine Schadstelle?**

**Dann melden Sie diese** einfach mit Angabe des Standortes und am besten mit Bild unter [gemeinde@zeiskam.de](mailto:gemeinde@zeiskam.de) oder per WhatsApp an die Bürgermeisterin unter 0173-5913451.

### Bücherei Zeiskam

#### Die Bücherei Zeiskam bleibt weiterhin aus gegebenen Anlass geschlossen

Die Büchereileiterin Joffre Evi meldet sich im August telefonisch bei ihren Lesern wegen Bücher-Nachschub.  
**Bleibt bitte bis dahin alle gesund!**

## Vereine und Gruppen



### Unterstützen Sie den GV Frohsinn bei den Aktionen der Sparkasse und der VR-Bank

Auch der GV Frohsinn ist von der Corona-Krise schwer getroffen. Insbesondere der Ausfall des weithin bekannten und beliebten „Zäskämer Zwewwlfesch“ reißt ein tiefes Loch in unsere Vereinskasse. Darüber hinaus musste das für dieses Jahr geplante Konzert der „Happy Voices“ abgesagt werden, weshalb unser Verein auch keine weiteren nennenswerten Einnahmen erzielt. Nun haben die Sparkasse und die VR-Bank Aktionen ins Leben gerufen, mit denen Sie die Vereine im Kreis unterstützen! **Spenden Sie mindestens 10 Euro, dann gibt die VR-Bank 10 Euro dazu!** Bei einem sogenannten „Crowdfunding“-Projekt können Vereine um Spenden werben. Für jeden Spender, der mindestens 10 Euro an unseren Verein spendet, gibt die VR-Bank 10 Euro hinzu. Auf der Homepage der VR-Bank Südpfalz ([www.vrbank-suedpfalz.de](http://www.vrbank-suedpfalz.de)) können Sie ihre Spende einreichen und bequem per Überweisung, Lastschrift oder Kreditkarte bezahlen. Sollten Sie keinen Internetzugang oder keine E-Mail-Adresse haben, setzen Sie sich bitte mit Helge Günther (0157 34789820) oder Ralf Humbert (0151 12264760) in Verbindung.

#### Mindestens 250 Euro von der Sparkasse!

Beim Projekt „Gemeinsam hilft!“ der Sparkasse Germersheim-Kandel haben wir uns auch beworben. Die Sparkasse spendet an jeden der teilnehmenden 150 Vereine mindestens 250 Euro. Auf der Homepage der Sparkasse ([www.sparkasse-ger-kandel.de](http://www.sparkasse-ger-kandel.de)) kann über die Projekte der einzelnen Vereine abgestimmt werden. Die 30 Vereine mit den meisten Stimmen erhalten eine noch höhere Spende, die bis zu 2.500 Euro betragen kann! Bitte unterstützen Sie unseren Verein, indem Sie eine Spende bei der VR-Bank einreichen und bei der Sparkasse Ihre Stimme für unseren Verein abgeben. Wir bedanken uns schon im Voraus bei Ihnen recht herzlich, und nicht zuletzt auch bei den beiden Banken für die großzügige Unterstützung der Vereine in unserer Region.

## Sportvereine



### TC '86 Zeiskam e.V.

#### Neuigkeiten

#### Tennisanlage, Medenrunde, Häuseldienst

- Aufgrund der Corona-Auflagen, wird es in dieser Saison keinen regulären Häuseldienstbetrieb geben.
- Die Medenrunde findet in einer eingeschränkten Form statt., d.h. unter anderem kann die Medenrunde bis einschl. September gespielt werden
- Tennis spielen - jetzt auch Doppel - ist unter Einhaltung der bekannten Sicherheitsvorkehrungen möglich.



### Parzellenverkauf des TB Jahn Zeiskam 1896 e.V. „Jetzt Zukunft gestalten“

- ☛ Rufen Sie „[tb-jahn-zeiskam.fussball-kunstrasen.de](http://tb-jahn-zeiskam.fussball-kunstrasen.de)“ auf
- ☛ Wählen Sie eine freie Fläche
- ☛ Die grünen Flächen sind bereits vergeben, graue Flächen können noch von Ihnen ausgewählt werden
- ☛ Über den Button „Jetzt spenden“ können Sie Ihre Fläche virtuell kaufen. Folgen Sie der Bestellabwicklung!
- ☛ Nach erfolgter Spende und geprüftem Zahlungseingang werden Ihre Daten, wenn Sie diese öffentlich eingetragen haben, als Spender auf der jeweiligen Fläche angezeigt und Sie erhalten eine Spendenbescheinigung
- ☛ Für eine direkte Spende nutzen Sie unsere „Sonderkonten Kunstrasen“:  
Sparkasse Germersheim-Kandel, IBAN: DE92 5485 1440 1000 7747 27  
Raiffeisenbank Südpfalz, IBAN: DE94 5486 2500 0100 6200 25

**Verantwortlicher**  
TB Jahn Zeiskam 1896 e.V.  
Hauptstraße  
67378 Zeiskam  
[www.tb-jahn-zeiskam.de](http://www.tb-jahn-zeiskam.de)

**Ansprechpartner**  
Klemens Hauck  
0172/7470937  
**Eine Software von**  
[www.fussball-kunstrasen.de](http://www.fussball-kunstrasen.de)  
[info@fussball-kunstrasen.de](mailto:info@fussball-kunstrasen.de)



## TB Jahn Zeiskam e.V.

### Abt. Turnen

Die Abteilung Kinderturnen macht von 06.07.20 - 14.08.20 Sommerpause.

**Für diese Zeit fallen alle Turnstunden aus.**

Das Turnen geht voraussichtlich am Montag den 17.08.20 normal in der Halle weiter.

Wir wünschen euch schöne Sommerferien.

Die Erwachsenen Turnstunden finden in den Ferien, nach Absprache im Freien statt.

### Spendenaktion für Kunstrasen gut angelaufen

Zum Auftakt der Spendenaktion wollte der T.B. Jahn seine Mitglieder, Förderer und Freunde persönlich aufsuchen um für die Aktion zu werben. Die Pandemie ließ das nicht zu, daher wurden die Bitten schriftlich zugestellt. Es zeigt sich nun, dass viele unsicher sind oder mit der Spende per Internet ihre Probleme haben. Hier hilft der Verein gerne. Es besteht die Möglichkeit Parzellen des Kunstrasens symbolisch zu erwerben, aber es ist auch möglich, eine Spende zu überweisen oder in bar dem Verein zu überlassen. Spendenquittungen, steuerlich absetzbar, werden ausgestellt. Alle Spender werden in der Spendenliste aufgeführt, können aber auf Wunsch auch anonym bleiben.

Der bisherige Spendeneingang ist sehr positiv. Mitglieder und Freunde des Vereins haben, teils recht großzügig, bereits gespendet, darunter auch Personen, die mit dem Verein vor langer Zeit als Spieler oder Fan verbunden waren und noch sind. Besonders erfreut ist der Vorstand über die Spenden der 1. und 2. Mannschaft und der „Kultelf“ (Alte Herren). Auch die D-Jugend (Spielgemeinschaft mit VfB Hochstadt) hat ihre Mannschaftskasse geplündert und eine respektable Summe überwiesen. Ein deutliches Zeichen wie sehr sich diese Spieler nach „normalen“ Trainings- und Spielbedingungen sehnen, nach den unzumutbaren Zuständen der letzten drei Jahre. Wir bitten die Mitglieder, Bürger und Anhänger um ihre Unterstützung, damit der Verein die finanziellen Ziele erreichen kann. Diese große Investition ist für unseren Verein, der 674 Mitglieder, darunter 206 Jugendliche hat, unabdingbar um auch in Zukunft gute Arbeit, vor allem auch für die Jugend, zu leisten.

**Folgende Personen sind gerne bereit, Auskünfte zu geben und Spender zu beraten:**

Klemens Hauck, Mühlgasse 6, Tel. 0172/747 09 37

Georg Humbert, Raiffeisenstr. 21, Tel. 0634/2364

Wolfgang Sinn, In der Pfarrau 31, Tel. 0171/ 14 19 217

**Sonderkonten Kunstrasen:**

Sparkasse GER-Kandel, IBAN: DE92 5485 14401000 7747 27

VR-Bank Südpfalz, IBAN: DE94 5486250001006200 25

### Jugendfußball

#### JSG Hochstadt/Zeiskam - Herbstcamp 2020

Cristiano, Ribery, Zidane, die lernst du bei uns kennen!

Das sind die Namen der Tricks unserer Fußballidole, die du im Rahmen des Herbstcamps der Münchner Fußball Schule alle bei uns erlernen und verbessern kannst. Im Herbstcamp kannst du 4 Tage vom **15. - 18. Oktober 2020** mit Freunden Fußballspielen und dabei an Technik, Koordination sowie Torschuss feilen. Euch erwartet neben einem abwechslungsreichen Training mit vielen Tricks auch ein Nachmittagsprogramm mit zahlreichen Wettkämpfen und spannenden Abschlussturnieren. Anmelden oder informieren könnt ihr euch Online über [www.jsg-hochstadt-zeiskam.de](http://www.jsg-hochstadt-zeiskam.de)

Oder direkt bei Andreas Traut Tel. 0170-4028193

## Mitteilungen anderer Behörden

### Junge Wildtiere bitte nicht mitnehmen! (30.06.2020)

Vor wenigen Tagen wurde die untere Naturschutzbehörde mit einem gut gemeinten Missgeschick konfrontiert. Eine besorgte Mitbürgerin hatte im Bereich des Setzfeldsees bei Neupotz eine junge Wildkatze aufgenommen. Dies erfolgte im guten Glauben, einem verlaufenen und hilflosen jungen Hauskätzchen zu helfen. Sie brachte das Tier zu Tierschützer Willi Schuppert nach Rülzheim. Nachdem alle Anzeichen darauf hindeuteten, dass es um eine junge Wildkatze handelt, wurde sie am folgenden Tag wieder am Aufnahmeort ausgewildert. Dank des schnellen Eingreifens musste es glücklicherweise nicht zu einer Übergabe in eine Auffangstation kommen.

„Wir appellieren eindringlich an alle Bürgerinnen und Bürger, keine jungen Wildkatzen oder sonstigen Wildtierbabys aufzunehmen oder zu stören. Bei jeder Entnahme besteht die Gefahr, dass das Muttertier ihr Junges nicht mehr annimmt oder die Versorgung nach ergebnisloser Suche aufgibt. Darüber hinaus können Krankheiten z.B. von Hauskatzen auf die Wildtiere übertragen werden. Gleiches gilt für alle anderen wilden Tiere, die von den Elterntieren geführt oder versorgt werden und sich am Boden versteckt halten wie beispielsweise auch Rehkitze oder verschiedene Jungvogelarten“, so Landrat Dr. Fritz Brechtel.

Die europäische Wildkatze (*Felis silvestris*) hat ihre Verbreitung im Landkreis Germersheim vor allem im zentralen Bienwald aber auch in der Rheinauen. Im Rahmen des Naturschutzgroßprojektes Bienwald wurden die Verbreitungswege wissenschaftlich untersucht und Maßnahmenvorschläge für die Sicherung und Ausbreitung der scheuen Art entwickelt. Der BUND Deutschland hat im Rahmen des Projektes „Wildkatzensprung“ ein bundesweites Rettungsnetz aufgebaut. Informationen dazu im Internet auf der Website des BUND, [www.bund-rlp.de](http://www.bund-rlp.de).

Für die Aufnahme kranker, verletzter oder völlig hilfloser Tiere bietet der NABU Rheinland-Pfalz im Internet (<https://rlp.nabu.de/tiere-und-pflanzen/tieren-helfen/pflege-und-auffangstationen/index.html>) eine hilfreiche Übersicht mit einer Auswahl verschiedener Pflege- und Auffangstationen in Rheinland-Pfalz

### Kreisverwaltung Germersheim

#### Badeverbot am Baggersee Johanniswiesen aufgehoben (25.06.2020)

Das Badeverbot am Baggersee Johanniswiesen in Jockgrim wurde aufgehoben. Darauf weist die Kreisverwaltung hin. Neue Messungen haben ergeben, dass die Grenzwertüberschreitung an Colibakterien nicht mehr besteht und somit das Baden wieder gestattet ist. Die Proben wurden vom Gesundheitsamt der Kreisverwaltung genommen. Die untere Wasserbehörde des Landkreises Germersheim hat die Verbandsgemeinde Jockgrim darüber informiert, die entsprechenden Warnschilder wieder entfernt werden können.

## Kassenärztliche Vereinigung Rheinland-Pfalz (KV RLP)

### Ärztliche Bereitschaftspraxis Germersheim

ab 1. Juli 2020 wieder regulär besetzt

Die durch die Corona-Pandemie bedingten Personalengpässe bei der Besetzung des medizinischen Personals in der Ärztlichen Bereitschaftspraxis (ÄBP) Germersheim sind behoben. Ab 1. Juli 2020 ist die ÄBP Germersheim wieder regulär besetzt.

Infolge von coronabedingten Personalausfällen konnte die ÄBP Germersheim seit April 2020 nicht wie gewohnt mit medizinischem Personal besetzt werden.

Diese Personalengpässe konnten mittlerweile wieder behoben werden. Die ÄBP Germersheim ist daher **ab 1. Juli 2020 wieder wie üblich** mit medizinischem Personal **besetzt**.

### Ärztliche Bereitschaftspraxis Germersheim

Asklepios Südpfalzlinik Germersheim, An Fronte Karl 2, 76726 Germersheim, Telefon 116117

### Öffnungszeiten der ÄBP Germersheim

Montag 19 Uhr bis Dienstag 7 Uhr

Dienstag 19 Uhr bis Mittwoch 7 Uhr

Mittwoch 14 Uhr bis Donnerstag 7 Uhr

Donnerstag 19 Uhr bis Freitag 7 Uhr

Freitag 16 Uhr bis Montag 7 Uhr

Feier- und Brückentag: Vorabend, 18:00 Uhr, bis Folgewerktag, 07:00 Uhr

Die ÄBP Kandel, die aufgrund von Personalengpässen vorübergehend geschlossen war, hat ihren Betrieb bereits seit 9. Mai 2020 wieder zu den ursprünglichen Zeiten (Sa und So von 9 - 18 Uhr) aufgenommen.

## Aus Kreis und Region

### Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

#### Ein niedriger U-Wert reicht nicht aus

Wer sich schon einmal mit den Themen Hausneubau oder Altbauseanierung beschäftigt hat, weiß wahrscheinlich, dass der so genannte U-Wert (Wärmedurchgangswert) eine Aussage darüber macht, wie viel Energie durch ein Bauteil wie eine Außenwand, ein Dach oder ein Fenster nach außen verloren geht. Je kleiner dieser U-Wert ist, umso weniger Wärme dringt durch die Fläche nach draußen. Deshalb werben viele Anbieter von Bau- und Dämmstoffen, aber auch Fertighaushersteller mit niedrigen U-Werten für ihre Produkte. Neben diesem U-Wert spielen aber noch andere Faktoren wie eine kompakte Bauweise, eine luftdichte Ausführung der gesamten Gebäudehülle und der richtige Einbau von Dämmstoffen oder Fenstern eine wichtige Rolle bei der Energiebilanz eines Hauses. Darum sind eine sinnvolle Planung und eine genaue Ausführung sowohl beim Neubau als auch bei der Altbauernovierung sehr wichtig, um die durch niedrige U-Werte geweckten Erwartungen an die Energieeinsparung nicht zu enttäuschen.

Alle Details, die für eine effektive Energieeinsparung im Haus wichtig sind, erläutern gerne die Energieberater der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz in einem persönlichen Gespräch.

Die Beratungsgespräche sind kostenlos. Die nächsten Beratungstermine finden **am Mittwoch, den 08.07.20 von 16 - 18.15 Uhr in Kandel** statt. Die Beratungen werden aktuell an den meisten Standorten telefonisch durchgeführt. Eine Terminvereinbarung ist dafür erforderlich unter 0800 / 60 75 600 (kostenlos).

Eine persönliche Beratung ist an einzelnen Standorten unter Einhaltung der lokalen Hygienevorschriften wieder möglich. Bitte erfragen Sie bei der Terminvereinbarung, an welchen Standorten in Ihrer Region persönlich beraten wird.

**Für weitere Informationen und einen kostenlosen Beratungstermin:** Energietelefon Rheinland-Pfalz: 0800 / 60 75 600 (kostenfrei), montags von 9 bis 13 und 14 bis 18 Uhr, dienstags und donnerstags von 10 bis 13 und 14 bis 17 Uhr.

### Caritas Ferienbetreuung in Sondernheim

Das Caritas-Zentrum Germersheim veranstaltet zwei einwöchige Ferienbetreuungen für Grundschul Kinder aus Germersheim, Sondernheim, Bellheim, Lingenfeld und Hördt

Die Ferienbetreuungen finden **vom 27.07. bis 31.07.2020** (Ferienbetreuung 1) und vom **03.08. bis 07.08.2020** (Ferienbetreuung 2) täglich von 8.00 bis 17.00 Uhr in der Gottfried-Tulla-Halle in Sondernheim statt. Jedes Kind kann nur an einer Maßnahme teilnehmen. Ein Fahrdienst zum Freizeitgelände besteht nicht.

Der Tag beginnt jeweils mit einem gemeinsamen Frühstück, das aus Gründen des Infektionsschutzes von den Kindern mitgebracht werden muss. Ein warmes Mittagessen, ein Kaffestückchen am Nachmittag sowie Getränke werden vom Caritas-Zentrum gestellt.

Das Programm findet so weit als möglich im Freien statt und umfasst ein vielfältiges Spiel-, Bastel- und Sportangebot, Outdooraktivitäten wie Schnitzeljagd oder Geocaching, einen Tagesausflug sowie einen Abschlusstag mit Überraschung. Die Durchführung erfolgt in festen Gruppen zu 10 Kindern, getrennt nach Alter und Geschlecht.

**Der Teilnehmerbeitrag beläuft sich auf 89,- € inkl. Eintrittsgelder, Programm- und Verpflegungskosten.**

Die Ferienbetreuungen unterliegen den aktuellen Bestimmungen zur Bekämpfung der Corona-Epidemie. Die Kinder müssen beim Betreten und Verlassen der Räume Alltagsmasken tragen und an den Tischen 1,5 Meter Abstand halten. Sollten aufgrund von Änderungen der Infektionslage Gruppenveranstaltungen wieder untersagt werden, müssten die Ferienbetreuungen, gegebenenfalls auch kurzfristig, abgesagt werden.

**Anmeldungen** für die Ferienbetreuungen nimmt das Caritas-Zentrum Germersheim unter der Telefonnummer 07274/9491-0 entgegen. Für Rückfragen steht Herr Manz unter der Nummer 07274/9491-121 zur Verfügung.

## Sonstige Nachrichten

### Aufstiegsbildungsgang zur Fach- oder Führungskraft

**für Personen mit technischer oder kaufmännischer Berufsausbildung**

#### Geprüfter Technischer Fachwirt

Der Technische Fachwirt ist eine Aufstiegsfortbildung auf Meister-/Techniker-Ebene (DQR 6), die eine Brücke zwischen technischen und kaufmännischen Kompetenzen bildet.

Technische Fachwirte können damit im planenden und organisierenden Bereich, auch in der Logistik, der Disposition oder im Einkauf, eingesetzt werden (Technische Sachbearbeitung).

Mit der ausgeprägten Führungskompetenz eignet sich der Technische Fachwirt jedoch ebenso gut für Führungsaufgaben.

Der Abschluss ist bundeseinheitlich und hat daher hohe Anerkennung. Der internationale Titel lautet Bachelor Professional of Technical Management (CCI). Die Fachhochschulreife ist gleichfalls inbegriffen. Das Institut für Bildungsförderung (IFB) bietet ab **05.09.2020** einen 20-monatigen, berufsbegleitenden Lehrgang, zur gezielten Vorbereitung auf die Prüfungen, an. Lehrgangsort ist Wörth-Maximiliansau.

Eine rückzahlungsfreie Förderung durch das Meister-BAFöG sowie ein Aufstiegsbonus ist möglich. Es gibt Frühbucher-Rabatte.

Ebenfalls im Lehrgangsangebot des IFB: Geprüfter Technischer Betriebswirt, Geprüfter Wirtschaftsfachwirt, Geprüfter Industriefachwirt, Geprüfter Betriebswirt, Ausbildung der Ausbilder (AdA-Schein).

**Weitere Infos sind erhältlich beim Institut für Bildungsförderung (IFB), gemeinnützige Bildungseinrichtung, Tel: 07275 - 91 30 35,**

E-Mail: mail@ifb-woerth.de, IFB-Website: [www.ifb-woerth.de](http://www.ifb-woerth.de)

Verfasser: Peter Schneider (Vorstand des e.V.)

### Redaktionsschlussvorverlegungen

#### KW 40 Tag der Deutschen Einheit

keine Vorverlegung

#### KW 45 Allerheiligen

keine Vorverlegung

#### KW 51 Vorweihnachtswoche

auf Freitag, 11.12.2020

#### KW 52 Weihnachtswoche

auf Freitag, 17.12.2020

#### KW 53 Silvester

keine Erscheinung

#### 17.00 Uhr im Verlag

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

LINUS WITTICH Medien, Redaktion

### Landtagsabgeordnete Dr. Katrin Rehak-Nitsche:

#### Telefonprechstunde

Die Abgeordnete im Landtag von Rheinland-Pfalz, Dr. Katrin Rehak-Nitsche, schätzt den persönlichen Austausch, der derzeit wegen den Schutzbestimmungen nur begrenzt möglich ist. Daher bietet die Abgeordnete am **14. Juli** wieder eine Telefon-Sprechstunde an, Uhrzeit: 16:30 - 17:30 Uhr. Wenn Sie ein Anliegen haben, melden Sie sich gerne für die Sprechstunde an. Das Büro ist besetzt und steht per Email: buero@rehak-nitsche.de, bzw. telefonisch (Tel. 07271/4982877) zur Verfügung.

**Thomas Gebhart:  
Telefon-Sprechstunde am 06.07.2020**

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart bietet am Montag, 06.07.2020, von 14.00-16.00 Uhr eine Telefonsprechstunde an. Aufgrund der Corona-Situation ersetzt diese seit Mitte März die regulären Sprechstunden in den verschiedenen Verbandsgemeinden.

Thomas Gebhart beantwortet unter anderem Fragen rund um die Corona-Situation. Selbstverständlich können auch alle anderen politischen Themen angesprochen werden. Anrufer, die nicht direkt zum Zuge kommen sollten, werden zurückgerufen. Interessenten können sich während der angekündigten Sprechstunde unter Tel. 06341/934623 melden.

Ende des redaktionellen Teils

**ABSCHIED** nehmen

Dem Leben einen würdigen Abschluß geben ...



BESTATTUNGEN  
FRITZ LUTZ

Bestattungen Fritz Lutz | Riethstraße 4b | 76879 Ottersheim  
Telefon 06348 91 91 36 | Fax 06348 91 91 37

Anzeigenannahme: 06502 9147-0

**GARTENSERVICE**

Gärtner bietet an:

Baum-, Sträucher-, Heckenrückschnitte, Rodungen, Fällungen etc.  
Alle Gartenarbeiten mit Abtransport.

Bin flexibel und zuverlässig, kurzfristige Termine möglich.  
Telefon: 0178 / 6 96 15 17

**Schnelles Internet**

Mit Inexio. DSL stabil bis 100 Mbit/s über Glasfaser.  
Ab 25 Mbit/s 3 Monate gratis inkl. Fritz!Box.

Glasfaser direkt ins Haus bis 1 GB. 6 Monate gratis.  
Jetzt bei mir: Ab 25 Mbit/s jeweils keine Anschlussgebühr.

**Gerhard Stelzer ☎ 07641-9543600**

Ich helfe. Einfach anrufen. 9-21 h. Oder DSL@gstelzer.de

HEIMAT NEU ENTDECKEN



**Treffpunkt  
Deutschland.de**

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

BELLHEIM

**IMMOBILIEN** Welt

**Rülzheim: Mehrfamilienhaus** mit 4 Wohneinheiten zu verkaufen, 335 m<sup>2</sup> Wohnfläche, 183 m<sup>2</sup> Nutzfläche mit Hof, 4 Stellplätze, ohne Garten, 2 Balkone, 1 Wintergarten, provisionsfrei, 599.000 €. **Tel.: 0151/50167525**

**FORUM IMMOBILIEN**

Dipl.-Betriebswirt Hans-Eckhard Röher, Tel.: 0 72 73 - 8 00-3 65

**1-Familienhaus, DHH oder RH**

– auch renovierungsbedürftig – für unsere Kunden zum Kauf gesucht. Wir vermitteln Ihre Immobilie zeitnah und kompetent an vorgemerkte Interessenten.

**Rufen Sie unverbindlich an: Tel.: 07273 - 800 365**

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck-Internet-Mobil.



Wir sind für Sie da...

Ihre Ansprechpartner vor Ort

**ULLMER & BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

Unsere Ideen / für Ihren Erfolg ...

**Tel.: 06347 97208-0**  
**info@u-b-werbung.de**

Fax 06347 97208-10

Mobil: 0170-1842290  
(Herr Ullmer)

Mobil: 0170-1862290  
(Herr Brüggemann)

Spanierstraße 70  
76879 Essingen in der Pfalz



# Stellenmarkt

aktuell Anzeigen aufgeben:  
anzeigen.wittich.de



© Anzeigenkollern - stock.adobe.com

Wir suchen ab sofort einen  
**rüstigen Rentner**  
für samstags ca. 3 Std. für die KFZ-Pflege

**Elektro-Lutz GmbH · Waldstückerring 19 - 21 · 76756 Bellheim**  
Telefon: 07272/2535

**HAUCK**  
WERKZEUGE · MASCHINEN · INDUSTRIEBEDARF  
Seit 1990

Zum nächstmöglichen Eintrittstermin suchen wir  
**eine/-n Auszubildende/-n (m/w/d) Kaufmann/-frau im Groß- und Einzelhandel**

**Wir erwarten:**

- mindestens einen guten Abschluss der Sekundarstufe I, sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift sowie technisches Interesse.
- Eine hohe Lernbereitschaft, Zuverlässigkeit und gute Umgangsformen setzen wir voraus.

Wenn Sie teamfähig, flexibel, belastbar und an selbstständiges Arbeiten gewohnt sind, senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bitte per Mail an [bewerbungen@hauck-werkzeuge.de](mailto:bewerbungen@hauck-werkzeuge.de).

Der vertrauliche Umgang mit Ihren Daten ist selbstverständlich.

**W. HAUCK GmbH · Speyerer Straße 22a · 67365 Schwegenheim**

Der Soziale Medizinische Dienst (SoMeDi gGmbH) ist ein ambulanter Pflegedienst. Wir sind im Bereich Kandel, Bad Bergzabern, Landau und Annweiler tätig. Für die Betreuung unserer Kunden suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt:

- examinierte Pflegefachkraft mit 3-jähriger Ausbildung m/w/d**
- Pflegefachkraft mit 1-jähriger Ausbildung m/w/d**
- Betreuungsassistent /Pflegehelfer mit abgeschlossenem Grundkurs m/w/d**

Die Stellen werden in Vollzeit, Teilzeit und auf geringfügiger Basis angeboten.

Rückfragen und Bewerbungen richten Sie bitte an:  
Herr Kuhn, SoMeDi gGmbH,  
Albert-Einstein Str. 7, 76829 Landau  
tel. 06341/9183182 email: [info@somedl.org](mailto:info@somedl.org)



Wir suchen ab sofort eine weitere  
**zuverlässige Reinigungskraft**  
auf 450-Euro-Basis, mit guten Deutschkenntnissen, ca. 3 x wöchentlich von 17 - 19 Uhr.

**Elektro-Lutz GmbH · Waldstückerring 19 - 21 · 76756 Bellheim**  
Telefon: 07272/2535

Diese und weitere Jobs: [wittich.de/jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)

## PLANUNGSBÜRO GANTERT UND BRAUN GmbH

BERATUNG – PLANUNG – BAULEITUNG – LÖSUNGSANBIETER



- Gebäudesystemtechnik
- Stromversorgung
- Lichttechnik
- Sicherheitstechnik
- Informations-Technologie
- Medientechnik

76661 Philippsburg  
Wallgärtenstraße 3  
Telefon 07254 / 9309-0

[bewerbung@gantertundbraun.de](mailto:bewerbung@gantertundbraun.de)  
[www.GantertundBraun.de](http://www.GantertundBraun.de)

Zertifiziert: DIN 14675

Für unser Team, das auch bei außergewöhnlichen und einzigartigen Projekten umfassend erfolgreich seine Kunden betreut, suchen wir Verstärkung:

- **im Bereich Elektroplanung**  
vom Installateur bis Ingenieur m/w/d - Vollzeit
- **im CAD-Bereich**  
CAD-Fachkraft, technischer Zeichner / Bauzeichner m/w/d – Vollzeit / Teilzeit
- **im Bereich Bauleitung**  
vom Installateur bis Ingenieur m/w/d - Vollzeit
- **Ausbildung zum Technischen Systemplaner**  
Elektrotechnische Systeme m/w/d

Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail oder Post. Bei Fragen stehen wir gerne zur Seite!



# Stellenmarkt

aktuell

Anzeige aufgeben:  
anzeigen.wittich.de

Weitere  
Stellenangebote  
online unter:  
[wittich.de/  
jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)



© Anzeigenkollern - stock.adobe.com



## STELLENAUSSCHREIBUNG

Die **Verbandsgemeindeverwaltung Jockgrim** (Kreis Germersheim) sucht zum 01.09.2021 bis zu zwei

### Auszubildende m/w/d als Verwaltungsfachangestellte

**Sind Sie interessiert?**

Dann entnehmen Sie bitte detaillierte Informationen zu den Stellenausschreibungen den Internetseiten der Verbandsgemeinde Jockgrim ([www.jobs.vg-jockgrim.de](http://www.jobs.vg-jockgrim.de)).



## STELLENAUSSCHREIBUNG

Bei der **Verbandsgemeindeverwaltung Jockgrim** (Kreis Germersheim) ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle

### eines/einer Bediensteten (m/w/d) für die Überwachung des ruhenden Verkehrs

in Teilzeit (10 Wochenstunden) unbefristet zu besetzen.

**Sind Sie interessiert?** Dann entnehmen Sie bitte detaillierte Informationen zu den Stellenausschreibungen den Internetseiten der Verbandsgemeinde Jockgrim ([www.jobs.vg-jockgrim.de](http://www.jobs.vg-jockgrim.de)).

## Feuer und Flamme für einen Arbeitsplatz beim Pflegedienst Hatzenbühl

*Sie sind auf der Suche nach einer neuen beruflichen Herausforderung als*

**Altenpfleger(innen) | Altenpflegehelfer(innen) Krankenschwestern | Pfleger Schwesternhelferinnen ungelernte interessierte Mitarbeiter für Pflege oder Hauswirtschaft**

**Dann sind Sie bei Dignicare genau richtig!**

### Who is who – what is what?

**Die Mannschaft**  
engagiert  
einfühlsam  
lustig  
mit Leib & Seele interessiert

**Das Unternehmen**  
anders  
lebendig  
modern  
mit Know-how & Herz  
familien- und kinderfreundlich

**Die Arbeitszeit**  
geregelt  
Vollzeit  
Teilzeit  
Tagdienst

## Interesse geweckt?

**Dann bewerben Sie sich gerne bei uns!**

Luitpoldstraße 81 · 76770 Hatzenbühl · Tel. 07275/98860  
c.kleinbub@dignicare.de

*Immer für Sie da!*

Vertragspartner  
aller  
Krankenkassen



## Finden Sie den passenden Job im Stellenmarkt!

[wittich.de/  
jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)

Die Verbandsgemeinde Lingenfeld, verkehrsgünstig in der Metropolregion im Dreieck Speyer - Landau i. d. Pfalz - Germersheim gelegen, mit sechs verbandsangehörigen Ortsgemeinden und ca. 17.000 Einwohnern, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen/eine

### Sachbearbeiter/-in für den Fachbereich Bauen und natürliche Lebensgrundlagen

Gesucht wird eine engagierte, kooperative und verantwortungsvolle Person, vorzugsweise mit Kenntnissen im Bereich des allgemeinen Verwaltungsrechts und des Baurechts.

Sie nehmen Aufgaben der allgemeinen Bauverwaltung wahr, wie z. B.:

- Durchführung von Bauleitplanverfahren
- beschlussreife Vorbereitung von Satzungen nach dem Baugesetzbuch
- Bearbeitung von Bauanträgen
- allgemeine Verwaltungstätigkeiten

Sie sind Mitarbeiter einer modernen Dienstleistungsverwaltung in einem angenehmen Arbeitsumfeld und profitieren von den üblichen Leistungen des öffentlichen Dienstes. Neben einer interessanten und abwechslungsreichen Tätigkeit bieten wir die Möglichkeit zur Weiterbildung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, wenn Sie eine erfolgreiche Laufbahnprüfung für den gehobenen nichttechnischen Verwaltungsdienst (drittes Einstiegsamt), Fachrichtung Verwaltung oder die Angestelltenprüfung II abgelegt, bzw. ein Bachelor-, Diplom-, FH-, Hochschul- oder Master-Studium, Fach-/Studien-/Vertiefungsrichtung, Raum- und Umweltplaner oder ein vergleichbares Studium erfolgreich abgeschlossen haben und über Fachkenntnisse im Bauplanungs- und Bauordnungsrecht verfügen. Die Eingruppierung erfolgt bis **Entgeltgruppe 10 TVöD bzw. Besoldungsgruppe A 10** und ist abhängig von der persönlichen Qualifikation und Erfahrung.

Sie sollten den Arbeitsanforderungen gewachsen sein, Dienstleistungsmentalität, Konfliktfähigkeit, Leistungsbereitschaft und Kommunikationsfähigkeit mitbringen. Darüber hinaus erwarten wir von Ihnen einen guten Bezug zu bereits laufenden und neuen Digitalisierungsprozessen zur Optimierung der Verwaltungsvorgänge. Eine gute Ausdrucksweise in Wort und Schrift rundet Ihr Profil ab.

Wir fördern aktiv die Gleichstellung aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber werden bei gleicher Eignung unter Berücksichtigung aller Umstände des Einzelfalls bevorzugt.

Senden Sie Ihre Bewerbung bitte bis zum **10. Juli 2020** an die Verbandsgemeindeverwaltung Lingenfeld, Hauptstr. 60, 67360 Lingenfeld, oder per E-Mail an [personal@vg-lingenfeld.de](mailto:personal@vg-lingenfeld.de).

# STELLEN Markt



Weitere Stellenangebote online unter: [wittich.de/jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)



© Antonchoulllem - stock.adobe.com

Die Verbandsgemeindewerke Rülzheim suchen **zum schnellstmöglichen Zeitpunkt** einen

## Sachbearbeiter (m/w/d)

im Bereich Tiefbau und Kanalnetz

Es handelt sich um eine Vollzeitbeschäftigung mit 39,00 Stunden wöchentlich. Die Besetzung der Stelle erfolgt zunächst befristet für die Dauer von zwei Jahren. Anschließend besteht die Option auf eine unbefristete Weiterbeschäftigung.

### Ihre Aufgaben umfassen im Wesentlichen:

- Bearbeitung von Straßenschäden
- Begleitung von Kanal- und Tiefbaumaßnahmen
- Bearbeitung von Entwässerungsgesuchen
- Kontrolle und Abnahme von Hausanschlüssen
- Erfassung und Kontrolle WKB und NSW-Flächen
- Pflege der Netzdokumentation
- GIS-Planauskünfte
- Straßenaufbruchkontrollen

### Wir erwarten von Ihnen:

- eine abgeschlossene Ausbildung
  - als Techniker mit der Fachrichtung Kanal-, Tief- oder Straßenbau oder
  - als Verwaltungsfachangestellter mit technischer Berufserfahrung oder
  - als Bauzeichner mit technischer Berufserfahrung
- Führerschein Klasse B
- sorgfältige und selbstständige Arbeitsweise
- hohe Einsatzbereitschaft, Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit

### Wir bieten:

- einen modernen Arbeitsplatz mit den im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen
- eine interessante, abwechslungsreiche und eigenverantwortliche Tätigkeit
- eine Vergütung nach dem TVöD

Schwerbehinderte Bewerber/innen werden bei entsprechender Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte bis spätestens **24.07.2020** an:

**Verbandsgemeindeverwaltung Rülzheim,  
Personalabteilung, Frau Myriam Serr,  
Am Deutschordensplatz 1, 76761 Rülzheim oder auch  
per E-Mail an: [bewerbung@ruelzheim.de](mailto:bewerbung@ruelzheim.de)**

Bitte beachten Sie, dass die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesandt werden; daher bitte keine Originale einreichen.



## Finden Sie mit WITTICH Medien die passende Fachkraft

### Sie suchen Studenten, Absolventen und Young-Professionals?

Ob in IT, Ingenieurwissenschaften oder im Vertrieb und Marketing. Mit unserer Matching-Plattform finden Sie die richtigen Fachkräfte: [www.alphajump.de](http://www.alphajump.de)



ALPHAJUMP



LINUS WITTICH Jobbörse

Ob im Handwerk, Büro, Service, sozialen Bereich, oder Auszubildende: Mit unserer Jobbörse erreichen Sie die passende Zielgruppe: [wittich.de/jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)

### Sie wünschen eine individuelle Beratung oder einen Rückruf?

#### Ihre Ansprechpartner:

**Norbert Ullmer & Alexander Brüggemann**  
Tel. 06347 972080 | [info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)



LINUS WITTICH Medien KG | Europa-Allee 2 | 54343 Föhren | [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Die Gemeinde Lingenfeld hat mehr als 6.000 Einwohner und liegt verkehrsgünstig an der B9 zwischen Ludwigshafen und Karlsruhe. Eingebettet in die Natur zwischen Altrheinauen und Lingenfelder Wald finden Sie hier optimale Erholungsmöglichkeiten. Wir sind Verwaltungssitz der gleichnamigen Verbandsgemeinde. Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine



## Reinigungskraft (m/w/d) in Teilzeit (50%)

### Ihre neue Herausforderung:

- Reinigung und Pflege des Rathauses und des Jugendzentrums der Ortsgemeinde

### Was Sie erwarten können:

- eine unbefristete Beschäftigung
- ein gutes Betriebsklima
- sowie ein tarifgerechtes Entgelt in der Entgeltgruppe 2 nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TV öD)
- zusätzliche betriebliche Altersvorsorge bei einer Zusatzversorgungskasse

### Was Sie mitbringen:

- Engagement, Gewissenhaftigkeit, Motivation und Freundlichkeit
- Teamfähigkeit und eine hohe Flexibilität

Wir fördern aktiv die Gleichstellung aller Mitarbeiter/innen. Schwerbehinderte Bewerber/innen werden bei gleicher Eignung unter Berücksichtigung des Einzelfalles bevorzugt.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann bewerben Sie sich bis **22.07.2020** per E-Mail an [personal@vg-lingenfeld.de](mailto:personal@vg-lingenfeld.de)

Bei Fragen zur Tätigkeit wenden Sie sich an die Mitarbeiterin der Ortsgemeinde Frau Leila Nuß, Tel. 0 63 44 / 5601.

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!**

## Hier finden Sie ...

Ihren neuen Job oder eine Perspektive. Im Stellenmarkt Ihres Mitteilungsblattes!





# Stellenmarkt

aktuell

Anzeige aufgeben:  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



© Anzeigekollern - stock.adobe.com

Die Verbandsgemeindewerke, Eigenbetrieb der Verbandsgemeinde Lingenfeld, zuständig für die Abwasserbeseitigung in den Ortsgemeinden Freisbach, Lingenfeld, Lustadt, Schwegenheim, Weingarten und Westheim mit insgesamt rd. 16.500 Einwohnern, bietet **zum 01.09.2021**

## einen Ausbildungsplatz als Fachkraft für Abwassertechnik (m/w/d)

Fachkräfte für Abwassertechnik überwachen und steuern die Betriebsabläufe in Klärwerken und betreiben die abwassertechnischen Einrichtungen zur Abwasserbeförderung und Abwasserableitung.

### Das sind Inhalte der Ausbildung:

- Betrieb und Unterhalt von Abwasserbehandlungsanlagen
- Klärschlammbehandlung und Verwertung aus Klärwerken
- Betrieb und Unterhalt von Entwässerungssystemen
- Probenahme und Untersuchungen mit analytischen Auswertungen
- Führen von Dokumentationen im Qualitäts- und Umweltmanagement
- Elektrische Industrieanlagen in der Abwassertechnik

### Das ist mitzubringen:

- Bei Ausbildungsbeginn mindestens einen Sekundarabschluss 1 (Mittlere Reife)
- Besonderes Interesse an den Fächern Physik, Chemie und Biologie
- Begeisterung für technische Abläufe im Umweltschutz
- Freude an handwerklichen Aufgaben

Die Ausbildung dauert 3 Jahre und der Berufsschulunterricht findet in Blockform statt. Zur Ergänzung der Ausbildung werden überbetriebliche Lehrgänge zum Erreichen der anspruchsvollen Ausbildungsziele angewendet.

Weitere Auskünfte erteilt Werkleiter Herr Butz Tel. 06344/509-166.

Bitte richten Sie die Bewerbungsunterlagen **bis spätestens 21.08.2020** an die Verbandsgemeinde Lingenfeld, Fachbereich 1 – Organisation -, Hauptstraße 60, 67360 Lingenfeld oder per e-mail an [personal@vg-lingenfeld.de](mailto:personal@vg-lingenfeld.de)

## Wir sind ein mittelständisches stetig wachsendes Unternehmen und sind im umwelttechnischen Bereich tätig.

Unsere 65 Mitarbeiter suchen zur Verstärkung zum nächstmöglichen Zeitpunkt weitere Kollegen:

- Mitarbeiter für die Kanalsanierung
- Mitarbeiter für die Rohrreinigung
- Mitarbeiter für die Kanalreinigung

Haben Sie bereits Erfahrung oder Interesse an selbstständiger Arbeitsweise, Spaß am Umgang mit modernsten Techniken in sauberen und neuen Einsatzfahrzeugen?

Sie sind flexibel und motiviert und im Besitz des erforderlichen Führerscheins C1, C, CE, B, BE?

Sie suchen einen krisensicheren und zukunftsorientierten Arbeitsplatz mit Aufstiegschancen sowie faire, leistungsgerechte Bezahlung?

Dann starten Sie in unserem erfolgreichen Unternehmen im Bereich der Umwelttechnik in Ihre Zukunft. Wir stehen für Aus- und Weiterbildung.

Weitere Informationen: [www.zawisla.de](http://www.zawisla.de)

Ihre aussagefähige Bewerbung senden Sie per Post an:

**Klaus Dieter Zawisla GmbH**  
**Mittelwegring 3 + 5 · 76751 Jockgrim**  
 oder per E-Mail an:

[Buchhaltung@zawisla.de](mailto:Buchhaltung@zawisla.de)



Tel.: 07271 - 9898101

Diese und weitere Stellenangebote finden Sie unter:  
[wittich.de/jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)

~~Covid-19~~  
**Comeback '20**

**WIEDERERÖFFNUNG WIEDERERÖFFNUNG WIEDERERÖFFNUNG**

Endlich dürfen Geschäfte wieder öffnen!  
 Damit das so bleibt, haben wir die passenden Corona-Schutz-Produkte für Sie.



**LW-FLYERDRUCK.DE**  
 Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

☎ 09191 72 32 88

🌐 [www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)

# 25%\*

AUF FAST ALLE MÖBEL

**ZUSÄTZLICH**  
MWST.-SPARVORTEIL

**16% STATT 19%  
MWST.**

\*mehr Infos unter: [www.moebelermann.de/aktionsbedingungen](http://www.moebelermann.de/aktionsbedingungen)

**DIE MEHRWERTSTEUER SINKT  
UND SIE PROFITIEREN!**

**Jetzt Termin  
vereinbaren!**

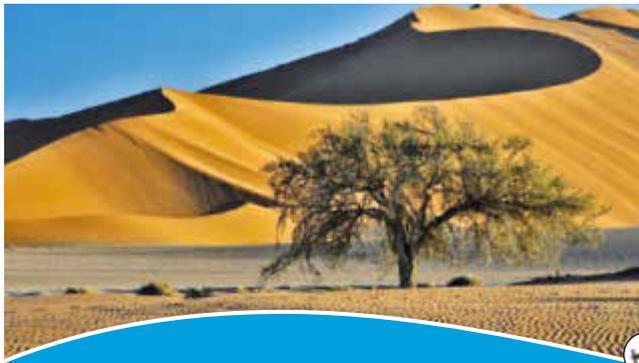
**EHRMANN**  
WOHN- UND EINRICHTUNGS GMBH  
76829 Landau  
Lotschstraße 8, Tel. 06341 977-0  
76863 Herxheim  
St.-Christophorus-Str 4-6, Tel. 07276 980-0

Hauptsitz: Ehrmann Wohn- und Einrichtungs GmbH, Lotschstr. 9, 76829 Landau

# EHRMANN

**LANDAU & HERXHEIM**

> 06341 977-333  
> [moebelermann.de/termin](http://moebelermann.de/termin)



pro Person  
**ab 1.999 €**  
 inkl. Flug, Busrundreise,  
 teilweise Halbpension  
 und Konzert  
**Buchungscode:  
 LW21**

Vom 20.1. bis 1.2.2021:

13-tägige Traumreise »Stars unter Afrikas Sternen«

# Namibia Rundreise 2021

Windhoek und Umgebung - Sossusvlei - Swakopmund - Etosha



Erleben Sie auf dieser **Busrundreise** eines der schönsten Länder der Welt und die einzigartige Atmosphäre eines Konzertes auf einer namibischen Lodge mit drei Highlights der deutschen Schlagerwelt: **Mickie Krause, Ireen Sheer und Peter Wackel**. Das Konzert »Stars unter Afrikas Sternen 2021« zugunsten der Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP werden Sie noch lange in Erinnerung behalten.

**Inklusivleistungen:**

- Linienflug mit renommierter Airline von Frankfurt nach Windhoek und zurück in der Economy Klasse (Umsteigeverbindung möglich)
- Flughafensteuern und Sicherheitsgebühren
- Transfers im klimatisierten Reise- oder Minibus
- 10 Übernachtungen in Hotels und Lodges der Mittelklasse (davon 6 Nächte Rundreise, 2 Nächte 3,5\* Midgard Country Lodge und 2 Nächte in Windhoek im 4\* Safari Court Hotel)
- 10x Frühstück, 5x Abendessen
- **Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«**
- **Konzert »Stars unter Afrikas Sternen«**
- **»Pool-Party« mit DJ Goofy Förster**
- 2 Stadtrundfahrten (Windhoek und Swakopmund)
- Eintritte in die Nationalparks laut Reiseverlauf
- Ausflugsangebote optional zubuchbar
- Deutschsprachige Reiseleitung
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)
- **Kostenfreie Stornierungsoption bis 31.7.2020**

## Konzert »Stars unter Afrikas Sternen«



Ireen Sheer, Peter Wackel und Mickie Krause



Live-Show  
 Abenteuer  
 Weltumrundung

Ausführlicher Reiseverlauf unter: [www.schlagernacht-namibia.de](http://www.schlagernacht-namibia.de)

20.1.-1.2. Frankfurt-Windhoek 13-täg. ab 1.999 €



**50 € pro Person**

50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau in Afrika verwendet. [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de)

E-Mail:  
[reisen@prime-promotion.de](mailto:reisen@prime-promotion.de)

[www.prime-promotion.de](http://www.prime-promotion.de)

Veranstalter: Prime Promotion GmbH

Jetzt buchen unter:

**Tel.: 0214-7348 9548**  
 (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

## IM MITTELPUNKT

## Senioren heute

**WARUM ES IM ALTER NIE ZU SPÄT IST, FÜR SEINE KÖRPERLICHE FITNESS ETWAS ZU TUN!**

Gezielte Bewegung ist grundlegend lebenswichtig, diese Grundaussage hört man in verschiedenen Medien regelmäßig.

Es gibt nur sehr wenige Menschen, die diese Worte befolgen.

Ich muss Ihnen nicht erzählen, dass ohne zielgerichtete Bewegung der Stoffwechsel mit jedem Jahr langsamer wird.

Dadurch verringert sich auf Dauer die Knochenmasse und die Muskulatur baut stetig ab.

Warum Sie mit gezielter Bewegung Ihren Körper verjüngen können, erfahren Sie hier. Um den Körper jünger und aktiver zu halten, genügen zwei bis drei Bewegungsabläufe aerobes Training, verbunden mit Kraftübungen.

Die beste Empfehlung für Neulinge, die sich gezielt bewegen wollen:

Wenn Sie sich bis auf den heutigen Tag noch nicht von einem qualifizierten Fachmann an eine gezielte Bewegung heranführen haben lassen, sollten Sie in der ersten Zeit keine Gewaltakte auf Ihren Körper ausüben!

Viele begehen den Kardinalfehler am Anfang und starten in Ihrem Enthusiasmus sofort voll durch und muten sich zu viel zu.

Das Resultat sind oft Verspannungen oder noch stärkere Verspannungen als davor, sowie Zerrungen, ein starker Muskelkater.

Der Körper wird übertrainiert. Plötzlich wird man, auf den Boden der Tatsachen zurückgeführt.

Das Ergebnis: Man wirft die Flinte ins Korn oder man muss eine längere Pause hinlegen und das alles, bevor man richtig gestartet hat.

Wenn Sie reiflicher in das Thema gezielte Bewegung einsteigen wollen, empfehle ich Ihnen, am Anfang einen Ratschlag bei Ihrem Arzt einzuholen.

Danach können wir langsam, ohne Ihren Körper zu überfordern, beginnen.

Ratsam wäre, wenn Sie mit diesen Trainingsarten beginnen: bei kontrolliertem Ausdauersport wird der Fettstoffwechsel aktiviert und beschleunigt das Herz-Kreislaufsystem. Dazu eignen sich im besonderen Trainingsarten, bei denen das Herz-Kreislaufsystem belastet wird und die Gelenke nicht zu stark am Anfang beansprucht werden. So wie beim Fahrrad fahren oder dem Crosstrainer, können Sie am Anfang eine gute vernünftige Basis Ihrer körperlichen Fitness aufbauen.

Neben Ihrem Herz-Kreislauftraining sollte zusätzlich ein gezieltes Krafttraining dabei sein, weil der Mensch zwischen dem 20. und 80. Lebensjahr ca. 40 Prozent seiner Muskelmasse verliert, wenn man nichts dagegen unternimmt.

Aus diesem Grund wäre es riskant, wenn man seinen Körper nicht trainiert und ihm so die erforderliche Kraft für seinen Körper durch ein gezieltes Muskeltraining vorenthält, um den körperlichen Abbau vorzubeugen.

Schauen wir uns das näher an: Mit dem körperlichen Abbau entstehen Rückenbeschwerden bis hin zu Bandscheibenvorfällen, inzwischen mit die am weitesten verbreitete Zivilisationskrankheit!

Das rührt daher, weil wir unseren Körper nicht mehr so körperlich bei der Arbeit belasten, wie das in früheren Zeiten der Fall war.

Bei unserer weitestgehend bewegungsarmen Arbeits- und Lebensumgebung baut die Rückenmuskulatur mit zunehmendem Alter zusehends ab. Die Konsequenz ist eine kraftlose Wirbelsäule, die die alltäglichen Belastungen, wie zum Beispiel beim Heben, den wirkenden Kräften nicht mehr standhalten kann.

Durch ein gezieltes Krafttraining können Dinge wie Hexenschuss und Bandscheibenvorfall weitgehend vermieden werden. Zusätzlich regt Muskeltraining auch den Fettstoffwechsel an und erhöht den Grundumsatz an Kalorien – das heißt, der trainierte Körper verbrennt schon im Ruhezustand viel mehr an Energie, was natürlich auf Dauer vor Fettleibigkeit und den weiteren Zivilisationskrankheiten schützt wie Bluthochdruck, Diabetes und Herz-Kreislaufkrankungen.

**Warum ein Krafttraining mit gezielten Bewegungen ein effektives Körpertraining ergibt!**

Beim Krafttraining sollte es nicht um ein paar Liegestützen, Kniebeugen oder am Gummiband ziehen gehen. Man sollte auch jeden Muskel gezielt trainieren, wie auch die mit verbundenen Sehnen und Bänder an den Gelenken. Als Anfänger sollte man egal ob Jung oder Alt einen großen Wert darauf legen, dass man seinen Körper nicht überfordert. Keine komplizierten Übungen und keine schweren Übungen, weil es den Körper überfordert und somit die ganzen weiteren Strukturen in Mitleidenschaft zieht. Beim Anfänger sind die ganzen körperlichen Strukturen noch nicht für die komplizierten und schweren Übungen ausgelegt.

Deshalb kann ein zu viel an Krafttraining schädlich sein, sowie auch wenn Sie kein Krafttraining für Ihren Körper durchführen.

Dieses musste ich immer wieder von den unbelehrbaren Fitnesspersonen mitbekommen, die sich in den Studios anmelden und denken die haben Ihren idealen Trainingsplan irgendwo online entdeckt und müssten im Training Gas geben.

Die meisten kommen danach mit ihren Beschwerden in der Schulter, Rücken, Handgelenke, oder im Kniebereich. Warum das passiert ist, ist eigentlich

logisch. Der Körper sendet Signale, weil er hiermit warnen will. Genau hier sollte man dann einsichtig sein und den ganzen Plan überdenken und sich von einem Trainer vor Ort mit Erfahrung Tipps geben lassen. Lassen Sie sich nicht von irgendwelchem Onlinemacher Tipps geben, wenn er nicht vor Ihnen steht oder regelmäßig greifbar ist. Bedenken Sie, dass Sie diesen einen Körper haben, das ist so, wie wenn der Arzt Ihnen die Medikamente verschreibt oder Sie online auf Eigeninitiative Ihre Medikamente bestellen.

Denken Sie daran: Man erkennt das Alter eines Menschen heute nicht mehr zwangsläufig am Gesicht. Dafür verraten die Körperhaltung und unsere Art zu gehen oft sehr viel mehr darüber. Man kann sich einen jugendlichen aktiveren Körper zurückerobert, weil bei diesem Training die gezielte Bewegung im Vordergrund steht. Wenn auch Sie mit gezielten Bewegungen Ihren Körper aktiver und lebenskräftiger stärken wollen, dann finden Sie uns An Fronte Karl 1 in 76726 Gernersheim im ACTIVITY FITNESS oder Sie rufen uns an und wählen die 07274 7117 und vereinbaren ein Beratungsgespräch.

IHR ACTIVITY FITNESS TEAM

**Weil Vertrauen der Anfang einer guten Pflege ist.**

Pflegebedürftig zu werden und auf Hilfe angewiesen zu sein ist für viele Menschen ein einschneidendes Erlebnis. Dabei ist das Vertrauensverhältnis zwischen Patient/in und Pflegekraft von ganz besonderer Bedeutung und entscheidend für eine gute Versorgung zu Hause. Wir, die Pflegekräfte der Sozialstation – ein fürsorgliches und qualifiziertes Team – kommen gerne zu Ihnen nach Hause und unterstützen Sie in allen Belangen rund um das Thema Pflege.

**Sprechen Sie uns an,  
wir beraten Sie gerne.**

*In besten Händen*

**Telefon 0 72 72 91 91 77**  
www.sozialstation-ruelzheim.de  
Kuhardtter Str. 37, 76761 Rülzheim



**SOZIALSTATION**  
Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V.

## Stellenausschreibung

Bei der **Verbandsgemeinde Hauenstein**, Landkreis Südwestpfalz, ist nach Ausscheiden des Amtsinhabers die Stelle der/des hauptamtlichen



### Bürgermeisterin/Bürgermeisters (m/w/d)

ab 01. September 2020 neu zu besetzen.

Zur Verbandsgemeinde Hauenstein gehören die acht Ortsgemeinden Darstein, Dimbach, Hauenstein (Sitzgemeinde), Hinterweidenthal, Lug, Schwanheim, Spirkelbach und Wilgartswiesen. Die Verbandsgemeinde Hauenstein hat rd. 8.900 Einwohner.

Die Bürgermeisterin/Der Bürgermeister wird am Sonntag, dem 13. September 2020, unmittelbar von den wahlberechtigten Bürgerinnen und Bürgern der Verbandsgemeinde Hauenstein nach den Grundsätzen der Mehrheitswahl (Urwahl) für eine Amtszeit von acht Jahren gewählt. Hat bei dieser Wahl keine Bewerberin/kein Bewerber mehr als die Hälfte der gültigen Stimmen erhalten, so findet am Sonntag, 27. September 2020, eine Stichwahl unter den zwei Bewerberinnen/Bewerbern statt, die bei der ersten Wahl die höchsten Stimmzahlen erhalten haben.

Wählbar zur Bürgermeisterin/zum Bürgermeister ist, wer

- Deutsche/r im Sinne des Artikels 116 Abs. 1 des Grundgesetzes oder Staatsangehörige/r eines anderen Mitgliedsstaates der Europäischen Union mit Wohnsitz in der Bundesrepublik Deutschland ist,
- am Tag der Wahl (13. September 2020) das 23. Lebensjahr vollendet hat,
- nicht von der Wählbarkeit im Sinne des § 4 Abs. 2 des Kommunalwahlgesetzes (KWG) ausgeschlossen ist sowie
- die Gewähr dafür bietet, dass sie/er jederzeit für die freiheitliche demokratische Grundordnung im Sinne des Grundgesetzes eintritt.

Nicht gewählt werden kann, wer am Tag der Wahl das 65. Lebensjahr vollendet hat.

Die/Der Gewählte wird in das Beamtenverhältnis auf Zeit berufen. Die Besoldung richtet sich nach der Kommunal-Besoldungsordnung des Landes Rheinland-Pfalz. Danach ist das Amt den Besoldungsgruppen A15/A16 zugeordnet. In der ersten Amtszeit wird das Amt zunächst in die Besoldungsgruppe A15 eingestuft. Eine Höherstufung in die Besoldungsgruppe A16 ist frühestens nach Ablauf der ersten zwei Jahre der Amtszeit zulässig. Neben den Dienstbezügen wird eine Dienstaufwandsentschädigung gewährt.

Unabhängig von einer Bewerbung auf diese Ausschreibung ist zur Teilnahme als Bewerberin/Bewerber an der Wahl die Einreichung eines förmlichen Wahlvorschlags durch eine Partei oder Wählergruppe oder als Einzelbewerberin/Einzelbewerber nach Maßgabe der Bestimmungen des Kommunalwahlgesetzes erforderlich. Es wird darauf hingewiesen, dass Wahlvorschläge spätestens am Montag, 27. Juli 2020, 18 Uhr, beim Wahlleiter oder bei der Verbandsgemeindeverwaltung Hauenstein, Schulstraße 4, Zimmer 31, einzureichen sind (Ausschlussfrist). Weitere Einzelheiten ergeben sich aus der Aufforderung zur Einreichung von Wahlvorschlägen, die der Wahlleiter spätestens am 69. Tag vor der Wahl im Wochenblatt „Hauensteiner Bote“ veröffentlichen wird. Mit der Bewerbung kann gleichzeitig das Einverständnis erteilt werden, dass die Verbandsgemeindeverwaltung politische Parteien und/oder Wählergruppen über den Eingang der Bewerbung informiert und/oder ihnen Einsicht in die Bewerbungsunterlagen gewährt; das Einverständnis kann auf eine oder mehrere Parteien und/oder Wählergruppen beschränkt werden. Die Abgabe oder Nichtabgabe einer solchen Erklärung hat auf das ordnungsgemäße Einreichen einer Bewerbung keinen Einfluss.

Gesucht wird eine engagierte zielstrebige und kreative Persönlichkeit, die mit dem Verbandsgemeinderat und seinen Ausschüssen sowie den Ortsgemeinden vertrauensvoll zusammenarbeitet und die Verwaltung als modernes Dienstleistungsunternehmen bürgernah und effizient führt.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, Führungszeugnis, Lichtbild, Zeugnisse etc.) werden erbeten bis Montag, 27. Juli 2020, 18.00 Uhr. Verbandsgemeindeverwaltung Hauenstein | Kennwort: Bürgermeisterwahl | Schulstraße 4 | 76846 Hauenstein

## TREFFPUNKT

# VERBANDSGEMEINDE BELLHEIM



## Uli's Grill- & Partyservice

Fleisch, Wild, Geflügelgerichte, Spanferkel, Beilagen, Salate,  
Backwaren, Kalte Platten, Desserts  
[www.grill-party-service.de](http://www.grill-party-service.de)

**Uli Böhm** • Bellheim • Albert-Schweitzer-Str. 32  
☎ 07272 / 1034 • (täglich 17-20 Uhr, außer Donnerstag)  
Wir liefern an allen Tagen, auch an Sonn- u. Feiertagen



[www.wittich.de](http://www.wittich.de)



**Bernhard Renz**  
RECHTSANWALT

BAHNHOFSTR. 24 1/3  
67378 ZEISKAM  
TEL. +49 6347 3449710  
info@ra-renz.de  
www.renzlaw.de



Da gibt es Vieles, das Sie wissen sollten! Ich berate und vertrete Sie in allen Erbrechtsangelegenheiten.

## DER kompetente und innovative Partner für Ihre Energie!



### HEIZÖL

Sauberer, geringerer Verbrauch, reduzierte Rußentwicklung: Mit unserem Premium-Heizöl „Ecotherm“ kommen Sie gut durch die nächste Heizperiode



### DIESEL

Für Großabnehmer (Speditionen, Bauunternehmen, Landwirte): Anrufen, bestellen und wir liefern zeitnah vorort an



### HOLZPELLETS

Jetzt bestellen! Die wohlige und ökologische Wärme für Ihr Zuhause



### FLASCHENGAS

Hallo Camper, Küche, Grillfans, Gartenhäuser: Bei uns erhalten Sie Propan-Flaschengas in verschiedenen Größen, 7 Tage die Woche

**H. Ch. Sefrin GmbH**  
In der Fellach 12, 76756 Bellheim

Tel. 07272 9316-0  
[www.sefrin-oil.de](http://www.sefrin-oil.de)



# Bad & Wärme

- ✓ 60-Plus-Bad
- ✓ Komplettbäder
- ✓ individuelle Lösungen
- ✓ Planung in 3D
- ✓ Trinkwasseraufbereitung

- ✓ innovative Heizungsanlagen
- ✓ Solar und Photovoltaik
- ✓ Klimageräte
- ✓ Kunden- und Notdienst
- ✓ Wartungsverträge

**ANTRETTNER & ZITTEL**

Bad und Wärme • seit 1968

Queichheimer Hauptstraße 247 - 76829 Landau Tel (06341) 95 65 0 - [www.antretter-und-zittel.de](http://www.antretter-und-zittel.de)



MIT UNS KOMMEN SIE GUT AN!

Zuverlässige Beilagenverteilung.

*...wir kennen uns damit aus!*

Fragen Sie uns einfach!

Ihr persönliches Angebot erhalten Sie hier:

[beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)



**Gewerbeverband  
VG-Bellheim e.V.**

BELLHEIM  
KNITTELSCHEIM  
OTTERSHEIM  
ZEISKAM

## Die passen immer! Unsere Einkaufsgutscheine

Unsere Einkaufsgutscheine, das passende Geschenk für alle Gelegenheiten. Erhältlich bei der Sparkasse, der VR Bank Südpfalz sowie bei A&T Computer.



[www.gewerbeverband-bellheim.de](http://www.gewerbeverband-bellheim.de)

**ELEKTRO SETTELMEIER**

**Markenprofi<sup>®</sup>**

SCHUBERTSTR. 21 • 76756 BELLHEIM • TEL. 07272-8614 • FAX 07272-71280

Autorisierter Miele-Kundendienst,  
REPARATUR UND VERKAUF VON ELEKTRO-GROßGERÄTEN  
UNSER Ladengeschäft ist geschlossen.  
FÜR KUNDENDIENST U. REPARATUREN BIN ICH WEITERHIN UNTER DER BEKANNTEN  
TELEFONNUMMER FÜR SIE ERREICHBAR.

[www.elektro-settelmeier.de](http://www.elektro-settelmeier.de)

E & S Dach GmbH  
EICHNER + SCHMIDT  
WALDSTÜCKERRING 4  
76756 BELLHEIM  
[info@eichner-schmidt.com](mailto:info@eichner-schmidt.com)

**EICHNER  
SCHMIDT**

PERFEKTION AM DACH

Zimmerei  
Dachdeckerei  
Klempnerei

PERFEKTION AM DACH

TELEFON (0 72 72) 92 90 70 TELEFAX (0 72 72) 92 90 69

**LINUS WITTICH**  
Lokal Informiert, Druck, Internet, Mobil.

Rufen Sie uns an!

Wir beraten Sie gerne vor Ort.

**ULLMER  
BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

Tel. 06347 97208-0

Essingen | Spanierstr. 70  
[info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)

Unsere Ideen für Ihren Erfolg ...

**KRAUS**  
BESTATTUNGEN

Am Weidensatz 26  
76756 BELLHEIM

SEIT ÜBER 65 JAHREN

Bestattungskultur

☎ 0 72 72 82 12 [www.kraus-bellheim.de](http://www.kraus-bellheim.de)

**Gewerbeverband VG-Bellheim e.V.**  
 Die passen immer!  
**Unsere Einkaufsgutscheine**  
 Unsere Einkaufsgutscheine, das passende Geschenk für alle Gelegenheiten. Erhältlich bei der Sparkasse, der VR Bank Südpfalz sowie bei A&T Computer.




www.gewerbeverband-bellheim.de

**Stärke Dich und Dein Immunsystem**

**Gesund & Vital**  
 Dein Fitness & Gesundheits Zentrum

Fit in 2x30 Min.

Neu: **Stoffwechselanalyse**  
 Detox (Körper entgiften)  
 Keto (24h Fett verbrennen)  
 Bodytoning (Körper straffen)  
 Immunbooster  
 Stoffwechselkur

**Jetzt anmelden - Sommerangebot sichern**

Krafttraining das Beste Anti-Aging Mittel

Gesund & Vital Bellheim  
 Hauptstr. 97 (direkt im Ortskern)  
 76756 Bellheim  
 Tel. 07272 - 92 97 095  
 gesund-vital-bellheim.de

Gesund & Vital Sondernheim  
 Jungholzstr. 8 (bei der Fa. Hörner)  
 76726 Germersheim-Sondernheim  
 Tel. 07274 - 96 44 068  
 gesund-vital-germersheim.de

Fitnesskurse & Reha-Sport

**ROHSTOFFE**  
**Karlheinz LENHART**  
 Ihr Ansprechpartner für Entsorgungen

**Metallrecycling - Containerdienst**

Entsorgung von Schrott - Metallen - Holz - Papier - Bauschutt - Gartenabfällen - Entrümpelungen - Baumfällarbeiten - Kranarbeiten und Transporte - Sonstiges auf Anfrage

Abfälle können nach Wunsch mit Kran geladen werden.

76756 Bellheim - Am Weidensatz 33  
 Tel./Fax: 0 72 72 / 7 42 37 od. 7 19 43  
 Mobil 0172 / 2707738 - E-Mail: kontakt@rohstoffe-lenhart.de



LASSEN SIE SICH VON UNS VERWÖHNEN!

Hauptstraße 166  
 76756 Bellheim  
 Telefon 07272.2364

salon Thomas



Dienstleistungsunternehmen  
 Containerdienst - Transporte

**GÄRTNER**

07272-1831  
 Am Wasserturm  
 76756 Bellheim  
 gaertner-bellheim.de



**3 x in Ihrer Nähe - Bellheim & Offenbach & Herxheim**

ANGEBOTE GÜLTIG VOM 03.07. BIS 16.07.2020

**TRINK und Spar**  
 www.getraenke-mohr.de

Öffnungszeiten:  
 Mo.-Fr. 09.00-12.30 Uhr  
 13.00-18.00 Uhr  
 Sa. 08.30-13.30 Uhr



Ein echter Schluck Franken direkt ins Glas...

**Franken Bräu**  
 ANNO 1520

**Weißbier**  
 Zu jedem Kasten erhalten Sie 1 Franken Bräu Weißbierglas 0,5 l gratis dazu!

20 x 0,5 l BV, Pfand 4,50 €, Ltr. = 1,35 €

**13,49 €**

<p>verschiedene Sorten</p> <p><b>Bitburger</b>          9,99 €</p> <p>20 x 0,33 l, Pfand 3,10 €, Ltr. = 1,51 €</p>	<p><b>GEROLSTEINER</b>          Classic, Medium oder Naturell          5,99 €</p> <p>Das Wasser mit Stern          Zu jedem Kasten Gerolsteiner erhalten Sie 1 Fußball gratis dazu!</p> <p>12 x 0,75 l, Pfand 3,30 €, Ltr. = 0,67 €</p>	<p><b>Helles</b>          17,99 €</p> <p><b>Rugfittner Bräu</b>          Kloster Mülln, Sulzbürg          seit 1621</p> <p>20 x 0,5 l, Pfand 3,10 €, Ltr. = 1,80 €</p>
--	---	--

<p><b>alwa</b>          Limonaden verschiedene Sorten          5,49 €</p> <p>6 x 1,0 l, Pfand 2,40 €, Ltr. = 0,92 €</p>	<p><b>Heilwasser</b>          Hirschquelle          4,99 €</p> <p>12 x 0,75 l, Pfand 3,30 €, Ltr. = 0,55 €</p>	<p><b>Black Forest</b>          still          Naturell          5,29 €</p> <p>12 x 0,7 l, Pfand 3,30 €, Ltr. = 0,63 €</p>
---	--	--

**Trink & Spar Getränke-Fachmarkt**  
 76863 Bellheim · In der Fellach 21A · Tel.: 07272/774792

**Viel Spaß in den Sommerferien! Wir erwarten Sie mit einer großen Auswahl an Getränken...**

- Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung! -